SEMANARIO INDEPENDIENTE

FUNDADOR Y DIRECTOR: D. Juan Marqués Arbona.

REDACTOR-JEFE: D. Damián Mayel Alcover.

REDACCION y ADMINISTRACION: calle de San Bartolomé n.º 17.-SOLLER (BALEARES)

Sección Literaria

ANTE EL MAESTRO

-¡Orden, hijos mios, sin atropellarse!-clamaba don César con acento de dulzura mientras salían de la clase sus pequeños discipulos. Después se sentó cómodamente en su viejo sillón forrado de cuero, y, como de costumbre, entretúvose en hojear varios tomos de su biblioteca, tomando algunas notas precisas para la explicación del siguiente día.

Una mujer, modestamente vestida, acompañada de un muchachito moreno y de aspecto vivaracho, vino aquella tarde à interrumpirle en tan provechosa operación.

-¿Es usté don Cesa?-le pregunta después de saludarlo.

-Servidor. ¿Qué deseaba Ud? -contestó aquél, no sin antes hacerla tomar asiento.

-Yo venia, ¿usté sabe? pa que este niño entre desde mañana en esta escuela. -Perfectamente. ¿Ha estado ya en al-

gún otro colegio? - En tres: en los párvulos, en San Ra-

món y en el Carmen.

-Y ¿por qué dejó de asistir?

-De los párvulos me lo traje porque no aprendia ná. La mayó parte é los dias se yevaban los angelitos haciendo girnasia. ¡Ni que mi hijo fuera á ser titiritero!

-Nada de eso, señora; la gimnasia es para el desarrollo muscular del niño. ¿Y en San Ramón, tampoco adelantaba?

-Aquer maestro padecia de otro má, don Cesa. ¿Sabe usté lo que hasía toas las tardes con los chiquillos? Uste verá: los sacaba ar campo y, aluego, con unas banderitas y muchas cintas de medi, comenzaban las armas mías á corré de aqui pa ayá, midiendo tós los terrenos que no eran suyos. ¿Eso no era está loco?

-¡Señora... no diga Ud. disparates! y justed perdone! Eso que usted llama locuras, son sanisimas lecciones de agri-

mensura práctica.

-¿Si? Pos mire usté don Cesa; pa un parmo é tierra removia que tenemos acá los probes en er cimenterio. mardita la farta que nos hace eso. ¿Usté lo ve así, ó no?

-Yo lo veo como usted quiera, señora. como usted quiera-exclamó don César para dar nuevo giro á la conversación.-¿Y del Carmen, por qué se marchó? ¿Tampoco aprendía?

-No dejaba de aprendé.

-Pues... entonces, ¿qué ocurria en el Carmen?

-Que no castigaban con parmeta. Si no se viene de ayi, se quea hueco.

-¿Hueco? ¿Cual era el castigo? -A los traviesos ó desaplicaos les daba er maestro una cuchará de aceite castó. Ya vé usté, como tiene tan mar tomá, los castiga con eso y á la pá los purga. ¡Que extraño! ¿Verdá? ¿Usté, como los castiga?

-Suspendiéndoles la comida.

fartas. Si, porque la semana pasá nos quedamos tres dias sin comé, y ya yeva el angelito er castigo por adelantão.

-¿Como te llamas?-le interroga don

César al niño.

dió el muchacho poniéndose como la golpeando con más fuerza, se oye de grana.

-Yedad, ¿qué edad tienes?

-Aqui once años: en er tren seis para no pagar biyete.

pequeño y vuelve á preguntarle:

-¿Sabes leer y escribir?

-Si, señó, estoy en curvas y leo en el Juanito.

-¿Sabes algo de la Historia Sagrada? -Argo sé.

-Qué hizo Dios el primer día en su divino trabajo?

-Er cielo, la tierra y en seguida la

-¿Y el último?

-El último hizo al hombre.

-¡Várgame er Señó qué mala faena hizo ese dia!-exclamó la madre, que hasta entonces guardaba sílencio.

—Otra cosa—replicó el maestro −¿Y de Aritmética, estàs bien?

-Regulá. Hasta sumá no me equivoco.

-Veamos: Tú tienes una cartera con dos mil pesetas, de cuya cartera me llevo yo mil. ¿Que operación he hecho.

-Pos... pos la de un carterista. -No. hombre, por Dios. La de restar.

-Eso es, sí, señó: la de restar.

-Fijate bien. ¿Qué es multiplicar? -¿Multiplica? Mi padre dice que es tener hijos.

giéndose à la madre-Traiga al chico mañana mismo, y de hoy en un mes sabrá hasta dividir.

-¿Mi niño dividí? ¡Ni pensarlo, don Cesa! ¡Tó menos eso! ¡Digo! ¡Enseñarlo | à dividi!-gritó aquella asombrada.

-¿Por qué no. señora?

-¡Quite usté, señó! Mi mario dijo un dia que me iba à dividi, y cuando hizo la operación no me dejó una costilla sana.

E. y J. AVELLÁN MUÑOZ

SONETO

Sobre el brial de seda y pedrería El libro por Galeoto redactado, Y en el euerpo por Fidias modelado La vida y el calor del mediodía.

Paolo con vehemente idolatria La mira sonriente y extasiado, Que fortuna mayor el bien amado En su locura imaginar podría?

A la pálida envidia haciendo agravio En las redes de Psiquis están presos, Desdeñando à los reyes y à los sabios;

Estallan de pasión dulces excesos Y suben de las almas à los labios Con estrofas de amor, cantos de besos.

MARTIN POU

LITERATURA ITALIANA

Costumbres nupciales de los Sardos (*)

De Bresciani

Luego que todo está convenido entre las partes, en el día señalado el padre del prometido con toda la comitiva de parientes y de paraninfos dirigese á la casa de la prometida, en cuya compañía es--Pos à este niño le dispensa usté tres ! tán ya sus parientes con gracia vestidos y la casa toda aparejada para la fiesta.

Al troteo de los caballos el padre finge que se oculta y entretanto el mensajero golpea y vuelve á golpear las puertas y nadie da señales de vida. Llega al dintel -Antonito Menudo Guisado-respon- y hace como quien se enfada hasta que, dentro una voz que pregunta á la compañía qué buenas nuevas traen y si son

(*) Traducido para el SOLLER

mos honor y virtud.

Luego el cabeza de familia, haciéndose el extraño y como maravillado, sale á la puerta y, luego que ha visto á los bien venidos, les ayuda á descabalgar, hace atar los caballos á los goznes y con mil afabilidades les introduce en su casa. Una vez alli, después de los primeros agasajos, adelantándose el padre del joven dice con ansiedad que ha perdido la más querida y graciosa ovejuela de su rebaño, que en vano doquiera la ha buscado y que por fin viene á su casa para ver si la buena ventura le favorece, después de tanta desconfianza de hallarla; añade que él no puede vivir sin su ovejita, la cual constituye la paz, la alegria y el placer de su vivir, tan cándida rostro, tan viva de ojos, tan agraciada en sus obras y en sus maneras.

Maravillase el hombre, finge no haberla visto; dice que dentro de casa tiene muchas ovejas, se adelante y vea si por acaso le cae bajo el ojo la suya perdida. De aquí, van á un pequeño salón. hallan à las mujeres sentadas las unas detrás de las otras, con aire de modestia, -ijJesucristo!! Señora...-dice diri- con un mirar gracioso. mas todas en silencio y ni una se levanta ó saluda á los forasteros.

Luego el padre de la joven, comenzando por uno de los lados, se vuleve al pedidor y le presenta á la primera, diciendo:

-¿Es ésta por ventura vuestra oveja? Y el otro responde:

Le señala la segunda, el otro la alaba. pero suspirando dice:

-Tampoco es ésta.

En suma, al llegar à la prometida: -Esta. ésta es!-exclama-no ves tu

que de este rostro sale una virtud que me presagia toda buena ventura?

Entonces el padre la hace levantar y como por fuerza adelanta à la joven de semblante renitente. Entonces el futuro suegro todo jubilante le cuelga á las orejas dos bellos pendientes, le pone en el dedo un anillo de piedras preciosas, y al cuello un rico collar de perlas, y todos los demás parientes y paraninfos venidos con él le ofrecen sus regalos. Por su parte la esposa, con arreboles en la cara, presenta al padre los dones que dar à su prometido, hace gracia à los paraninfos de algunas galanterías y después modestamente torna à sentarse en medio de las mujeres que le hacen fiesta y acarícian graciosamente. Terminada esta primera ceremonia, se traen vinos generosos y confites, se hace tertulia, se cuentan fábulas, se da el parabién á la esposa; las mujeres congratulan al padre del joven por haber solicitado una tan buena niña, se hacen pronósticos, se explican sueños, y después, comido que han a placer, cada uno se levanta y, montados à caballo, retornan alegremente à sus quehaceres. J. CARO

Variedades

Congreso Internacional en pro del derecho electoral de la mujer

Si la actitud discutible de las sutragistas inglesas no contribuyó, por cierto, à hacer simpáticas las aspiraciones

El maestro rie de la ingenuidad del amigos. - Amigos, responden, y trae- vindicado, en cambio, de un modo brillante en el congreso internacional que, en defensa de sus derechos electorales, convocó la Liga Femenina Universal de Budapest durante el mes de junio próximo pasado.

Tomaron parte en esta manifestación femenina más de 2.000 delegadas de todos los países del globo (algunas de ellas en misión oficial), jurisconsultas. médicas, profesoras, literatas, que con claridad y precisión, algunas de ellas con notable disposición oratoria, expusieron sus ideas sobre educación, maternidad, familia. organizaciones sociales, políticas. etc.

Hace nueve años se fundó en Berlin esta Liga Universal, que actualmente se halla extendida por 27 paises del antiguo es y mansa y placévola; tan hermosa de y nuevo mundo. Uno de los momentos más interesantes del reciente Congreso fué la presentación de la Diputación china y su recepción en la Liga Universal. Su bandera, que lleva la inscripción: «Todas unidas por el espíritu», aumentó el número de las banderas existentes. Asimismo súpose durante los días del Congreso que el «storthing» noruego habia concedido el derecho electoral á las mujeres de este país, como también lo poseen en Finlandia, Australia, Nueva Zelandia y en diez Estados de la Confederación Norte-Americana. Los informes de los políticos de los mencionados paises son, sin excepción, favorables à la cooperación de la mujer en lo referente á política social, protección de niños y madres, fomento de la moralidad, me--Es bella, sabia y gentil, mas no es joras en los ramos de educación, cárceles. etc.

Asimismo se extendieron los trabajos del congreso sobre la cuestión de las obreras, del proletariado en general, de la situación de la mujer culta en la complicada lucha por la existencia y sobre los deberes ineludibles que el actual estado de cosas impone á la mujer de mundo.

Realzado quedó este congreso con la celebración simultánea de otro, dispuesto por la Liga de defensores del derecho electoral de la mujer, presidido por el barón Jorge de Leckaes, exministro de Instrucción pública. Los oradores, á su vez, abundaron en la conveniencia de conceder à la mujer el derecho electoral, no como galante concesión al sexo, sino para reconfortar, renovar y enriquecer toda la vida politica actual. En el congreso de hombres tomó parte también el sacerdote católico doctor Gieswein, prelado de S. S. No es la primera vez que altos dignatarios de la Iglesia se pronuncian à favor del movimiento político femenino. Así, á fines del mes de octubre recien pasado, el obispo de Spira, al asistir à la asamblea general de la Liga de mujeres católicas, dijo en su discurso: «Ningún dogma determina el pro ó el contra respecto de la lucha por el derecho electoral de la mujer, que según todos los indicios será uno de los problemas más arduos del porvenir. Por muchos motivos se puede ser adversario del sufragio femenino, pero no por motivos de fe, y tengo empeño en hacer constar que la cuestión del derecho electoral es, dogmáticamente considerada una cuestión abierta».

Eclipses de sol en 1914

El primero de los eclipses anunciados para 1914 será anular de sol, y ocurrirá en Febrero, del 24 al 25.

El eclipse principia en la tierra el dia de la mujer moderna referente al dere- 24, à las nueve y cuarenta y cinco micho al sufragio universal, este fué rei- l nutos y ocho segundos de la noche, y gada.

El principio del eclipse será visible en ayuno. casi toda Europa, en Africa, en las dos Américas, en el Océano Atlántico, en gran parte del Pacifico y en parte de los mares polares.

El fin será visible en una pequeña parte de Europa y Africa, en las dos Américas, en el Estrecho de Behring, en gran parte del Océano Pacifico, en casi todo el Atlantico y en parte de los mares polares.

El segundo eclipse será total de sol. visible como parcial en Burgos, y se verificará el dia 21 de Agosto.

El eclipse principia en la tierra à las diez horas, doce minutos y dos segundos de la mañana, y termina á las dos horas, cincuenta y seis minutos y ocho segundos de la tarde.

Este eclipse será visible en toda Europa, parte de Asia, Africa y América del Norte: en casi todo el mar Polar Artico y parte de los Océanos Atlántico é Indico.

Dotes para empleadas de correos

Cuando se casa una joven de las muchas que están empleadas en las oficinas de correos de Inglaterra recibe una dote del gobierno. La cantidad depende de los años de servicio. El año pasado el capí-

servicio de correos de Inglaterra ingresaron unas 14.000 jóvenes, pero desde hace un año próximamente hay 30.000 más, muchas de las cuales no trabajan más que durante una parte del día. Al pasar á poder del Estado la red de la Compañía Nacional de Teléfonos aumentó mucho el número de empleadas y por lo tanto el número de bodas. Calcúlase que en el ejercicio de 1913-1914 ascendería el importe de las dotes á más de 700.000 pesetas.

Todos los años se casan centenares de empleadas, cosa muy natural, y el gobierno tiene que entregarles una cantidad.

En la Memoria de la Dirección de Correos de 1907 figura 329 mujeres «retiradas por matrimonio» con veintisiete años de edad y nueve de servicios por término medio.

En 1909 hubo mayor movimiento de bodas. Se casaron 413 mujeres de ventiocho años de edad, por termino medio.

Los empleados no perciben nada cuando se casan, más no por eso ven con malos ojos el que sus compañeras de profesión reciban ese obsequio oficial, porque muchos de ellos contraen matrimonio con ellas y participan de la dote y hay muchos matrimonios que siguen trabajando juntos en las oficinas de comunicaciones.

El jubileo del chocolate

Cuatro siglos hace ahora que el chocolate fué introducido en Europa; su patria es América. Los mejicanos le prepa-

Europa, pero durante mucho tiempo es- una de las cosas más lindas, bien aliñate nuevo producto fué conocido tan sólo das y graciosas que puedan darse. El en España y Portugal, Más de un siglo formidable malecón ha sido convertido fué menester para que adquiriera carta de un extremo á otro en espléndido pade naturaleza en los países limitrofes, seo, que en nada obstruye ni dificulta el Francia é Italia. En el año 1660, al cele- tráfico de los andenes inferiores. Un elebrarse los esponsales de Luis XIV de gante pretil corrido, en un lado, una Francia con Maria Teresa, hija de Felipe | airosa verja de seguridad en el otro, de IV de España, la joven princesa entregó | cuando en cuando unas escaleras de acá su futuro esposo una preciosa cajita de ceso, unas farolas profusas y de potente plata repujada llena de chocolate. Fué foco, hacen de aquel espigón - que arranel primero que oficialmente entró en ca de los pies mismos de la catedral y se Francia, donde fué aceptado con fruición interna mar adentro, como una flecha, en por la corte y la población entera. Pau- el majestuoso sector de la bahía-algo latinamente se efectuó su introducción en los demás países europeos.

En los comienzos del uso del chocolate, los sacerdotes católicos abrigaron ciertas dudas respecto de si esta bebida dré que hablar otro dia, y de quien no pudiera tomarse en los días de ayuno; me permiten hablar tanto como quisiera pero estas dudas quedaron disipadas los añejos vinculos de amistad y paisagracias à la disertación: «De uso et potu | naje que nos unen. chocolatan diatriba», publicada en el año 1660 por el P. Brancaccio, quien en ciativa oficial. Y ahora, antes de entrar este memorable trabajo designó el cho-l en otros aspectos que atañen á la inicia-

LAS ISLAS ADYACENTES

Decia que el Estado, en medio de sus apuros y de su general negligencia, ha ido cumpliendo en Mallorca su función de un modo correcto y hasta á veces, con relativa liberalidad. Asi, por ejemplo, las obras públicas: Carreteras, faros, puertos, recibieron alli, y en todo el archipiélago, un impulso decidido y firme en la ocho provincias, dependiendo en todo y segunda mitad del siglo pasado. Este impulso no se ha interrumpido desde entonces, y la red de caminos con que cuenta la isla puede sostener comparación ventajosa con la comarca de España | causa que por el hecho de ser naturales que más se envanezca de ellos, incluyen- del país la casi totalidad de los funcionado las mismas Vascongadas.

Se han construido vias de comunicación, como la carretera de Sóller y como posteriormente la de Lluch, amén de otras de importancia, que son verdadesin dejar de ser medios de relación comercial indispensables. Caminos de montaña éstos últimos, suponen un estipenlo usual. Si. en esas obras de ingeniería puede hablarse de elegancia, tal es la impresión que dejan en el viajero. Estribos y muros de contención, acueductos, desagües, bordillos, pretiles, todo suele aparecer perfilado y hasta acicalado á veces. El muro concertado-creo que se llama asi-, que los peoues de la isla trabajan con especial habilidad, tanto por posición de los isleños mismos. el :naterial que en el mismo se emplea como por el esmero con que se ajustan los irregulares polígonos de la superficie. ofrece una combinación de pulcritud y solidez en extremo agradable y que no se olvida.

La propia condición de las islas, por ser tales y por su especial situación en el punto de mayor afluencia del Mediterráneo, impuso la necesidad de atender al alumbrado de sus costas para guia de la navegación, surgiendo una multitud de faros importantes y bien atendidos, muchos de los cuales requirieron también caminos de servicio de gran extensión y dificultad, dado su emplazamiento en los lugares más extremos y más inaccesibles. Sin descuidarse la paulatina extensión de la red de carreteras. la principal actividad del ramo de obras recae actualmente sobre los puertos, en particular los de Palma é Ibiza.

El primero sobre todo, que es el de que puedo hablar, por haberlo visto recientemente, está recibiendo ahora notorio impulso, y se convierte no sólo en un elemento adecuado y eficaz para el resguar do de los buques, para el embarque y desembarque de los pasajeros, para la raron con cacao tostado, harina de maiz | carga y descarga de mercancias, para y vainilla; este choholate (de choho=ca- todos los cuidados de su depósito y discao y late=agua) fué su bebida favorita. | tribución comercial, sino que, como Por el año 1513 fué introducido en punto de solaz y distracción, resulta ya así como la miranda más bella, despejada y apacible que conozco. Dirige las obras actualmente, y ha realizado estos primores un ingeniero de nota, de quien ten-

Hasta aqui las obras públicas y la ini-

minutos y cuatro segundos de la madru- conclusión: los líquidos son permitidos racter político. Más arriba, por via de Estas dicen en su parte esencial: durante la Cuaresma y en los días de comparación, he citado las Vascongadas. Mallorca se acerca mucho à ese tipo de organización y cuidado de ciertos servicies, que dan lástima en la mayor parte de las provincias españolas, donde el parlamentarismo». descuido, la incuria y la inacción constituyen la nota predominante. Pero las Vascongadas gozan de un régimen administrativo completamente autónomo y aparte, y Mallorca no.

Y. ¿como se explica que dentro de la uniformidad de la Administración española, sujetas á todas las trabas del centralismo y de la burocracia, absolutamente como las restantes cuarenta y por todo de Madrid y sus centros ministeriales, vengan à representar esas islas un pequeño oasis y una excepción? No creo que esto pueda explicarse por otra rios y empleados técnicos, administrativos y de toda especie que alli prestan sus servicios.

la fatalidad à que me referia en el artiras obras de turismo lujoso y alpestre, culo anterior, ha hecho posible este fenó- de la Deuda expropiados y falsificados. meno casi único entre las demás regiones de España. El desconocimiento geográfico de que hablaba, la prevención ó tulo de dotes ascendió à 625.000 pesetas. dio de cuantía, y exigieron trabajos y repugnancia à vivir fuera de la Penínsuvocada que muchos tienen de esas rocas, aunque después de vistas les parezcan un paraiso y acaben por quedar allí para siempre; todo eso ha influido hasta ahora para que los destinos de las Baleares no fueran solicitados y quedasen, en todos los Cuerpos y escalafones, á la dis-

Lo normal es que sean servidos por hijos de la tierra ó por arraigados y connaturalizados alli, todos los puestos de la administración pública, civil y militar. Exceptuando el capitán general (y esto no siempre), el gobernador civil y el delegado de Hacienda, puede decirse que todo el personal activo del Estado se compone de mallorquines, menorquines é ibicencos. Y esta suerte de territorialización viene, de hecho á constituir un salutifero regionalismo, pues la inercia burocrática ó la impasibilidad de los Cuerpos centralistas y uniformes, son contrarrestadas por el amor activo de esos isleños hacia su roqueta, y por el explicable y noble estimulo de ser gratos à sus compatriotas y dejar entre ellos un nombre, una obra, un rastro de aprobación y popularidad.

Asi ha pasado, por ejemplo, con los ingenieros de Caminos, que desde hace cincuenta años se han reclutado siempre entre los mismos naturales, tanto los jefes como los subalternos. Así pasa todavia hoy, y lo mismo ocurre en los demás organismos. Esta circunstancia amortigua los roces entre el elemento oficial y el elemento indigena, dulcificando las relaciones, casi siempre agrias, que los españoles sostienen con su propio Estado. Y tal vez en esto mismo hay que buscar la razón de que el regionalismo no haya tomado allí los derroteros que en otras partes, pues la concepción teórica no ha encontrado en Mallorca el corroborante del hecho con la violenta pugna que en otros lados.

MIGUEL S. OLIVER.

(De A B C)

La vida política

Como en Francia hay sus Congresos diarios políticos, sociales, artisticos y de todo orden, no ha faltado en estos últimos días el de los anarquistas; aquí no ocultan su denominación para asociarse y declaran francamente sus aspiraciones. El Congreso ha sido como no podía menos un verdadero campo de disputas violentas entre los propios correligionarios y un origen de procesos que han empezado à instruir los tribunales contra determinados oradores; pero lo interesante | en defensa de la patria. para todo el mundo son algunas conclu-

termina el día 25, á las dos y cuarenta | colate como un líquido y estableció la | tiva privada, una lígera reflexión de ca- | siones votadas en tan singular asamblea

«La Federación comunista-revolucionaria-anarquista de lengua francesa queda fundada».

«Los anarquistas son enemigos del

«La lucha contra el militarismo debe continuar con el mayor entusiasmo.»

«Aunque el sindicalismo no es bastante eficaz, como constituye un medio para la liberación de la clase obrera, las comisiones revolucionarias-anarquistas aconsejan à los trabajadores que se inscriban en los sindicatos de la Confederación general».

«El Congreso afirma el valor revolucionario de la huelga general violenta, de corta duración y expropiadora».

Esta última conclusión es la primera vez que se escribe, aunque ya se ha practicado en España y en otros países. La huelga revolucionaria es el arma de todos los partidos radicales; lo de la expropiación es un hallazgo como término figurado de un acto que está penado en todos los Códigos del mundo y que ya se Algo que, por otro estilo, constituye | ejercitó en la semana trágica de Barcelona, como lo demostró la venta de titulos

Este anarquismo revolucionario y expropiador cuenta según los congresistas franceses con adeptos en el mundo entero y rinde culto à la memoria de Ferrer Cuando se organizó à la moderna el elementos de construcción muy fuera de la y separados por el mar, la idea equi- que ha sido ahora objeto de una sentencia de un tribunal francés por expropiapara ellos inabordables y sin recursos. ciones no verificadas en momentos de huelga general precisamente, sino en momentos de mayor sosiego y con perfecta tranquilidad.

De todo el credo anterior es lo más importante el que los anarquistas aconsejen à los trabajadores que se asocien en los grupos legales, como son los sindicatos, mientras no haya otro medio más eficaz de realizar sus aspiraciones; ha cesado, pues, la guerra que los anarquistas hacian en todos los paises à los obreros que se asociaban dentro de los términos de la ley para la consecución de sus aspiraciones. Ya se había observado en Francia que se iban confundiendo con los anarquistas los grupos de obreros que con distintas denominaciones se habían formado; lo mismo ha ocurrido en España y en Italia, y esto se demuestra en todos los casos de huelga; el comunismo revolucionario y expropiador asoma pronto la cabeza en tales movimien-

Sabidas estas cosas como las saben los políticos españoles, es verdaderamente extraño que los propósitos de romper la conjunción socialista-republicana, surjan del lado de los obreros y no de republicanos cuya historia y principios repugnan estas teorías anarquistas revolucionarias y expropiadoras. Porque es el caso que aun suponiendo un grandisimo celo en los fundadores de partidos legales de obreros, como lo es el socialista español, para evitar la intromisión del anarquismo en sus filas, no tienen fuerza ni autoridad para evitarlo. Ya se ha demostrado en algunos casos que la masa está poco propicia á aceptar soluciones pacificas en los conflictos que surgen, aunque sus jefes las preconicen: el anarquismo se las impone.

Las teorias se van confundiendo y las prácticas más, porque la campaña antimilitar se verifica con igual celo por unos y por otros y esta campaña es la más grave de las maniobras del anarquismo y la que se realiza con mayor intensidad. Lo de menos es que todos los sábados haya tiros en Paris con motivo de las retretas militares, merced á los sindicalistas que las acompañan con gritos de jabajo el ejército!, lo grave es que se trabaja con éxito en los centros anarquistas para conseguir deserciones entre los soldados que ya están en filas ó que deben ingresar en ellas en breve plazo. Tal gravedad ha llegado à afectar este asunto, que el gobierno ha establecido un premio á la delación, ofreciendo 25 francos á todo el que denuncie à un ciudadano que no acuda al servicio militar cuando por ministerio de la ley deba tomar las armas

Esos anarquistas y sus simpatizadores

son lógicos dentro de su maldad; para i navegación y del establecimiento de corealizar la huelga revolucionaria y expropiadora hay que empezar por suprimir el ejército; lo que no se concibe es la | paises. pasividad con que la sociedad ve los progresos de este mal sin adoptar las radicales medidas que exige la defensa de los grandes intereses de la patria. Con el entierro de Bebel, el patriarca de los socialistas alemanes, parece haberse enterrado aquel socialismo que decia por sus labios: En caso de peligro de la patria. yo mismo tomaria un fusil para defenderla; ahora priva el principio contrario: en caso de que la patria se vea comprometida con algo exterior, hay que aprovechar la ocasión para perturbar la paz interior.

españoles de todos los partidos porque la defensa del ejército y del orden interesa á unos y á otros por igual. Las campanas contra el ejército tienen diversas formas: desde los que meramente pretenden distinguir entre militar y militarista y se dicen defensores del primer concepto y enemigos del segundo, hasta los que niegan la existencia de la patria y pretenden derrocar toda organización social sea la que fuere.

En nuestra patria hoy es una verdadera injusticia hablar de militarismo, paligión; cuando atravesamos en el siglo pasado el período de los pronunciamientos, cuando unos cuantos sargentos imponían una Constitución ó unos cuantos generales asaltaban el palacio Real para apoderarse de una Reina niña, los unos en defensa de principios liberales y los otros inspirados en tendencias reaccionarias, entonces se podia hablar de militarismo.

Hoy esa expresión no tiene el valor pone.. que se la venía dando; el ejército es de la patria, nada más; en vano han intentado los partidos políticos emplearlo en su favor desde la Regencia hasta hoy; fiel à su misión sagrada permanece alejado de toda lucha politica. Hoy, pues, la palabra militarismo no tiene en castellano [la acepción que en otro tiempo se le dió. Hoy combatir al militarismo es combatir al ejército concreta y claramente. Bueno es dar á las cosas sus verdaderos nombres para poder destruir ciertas campañas hipócritas en que se ataca por el flanco aquello que no hay valor para desafiar frente à frente. Y estas agresiones soslayadas, estas propagandas de intención oculta, estos ataques de forma suave son más dañinos que los que se producen grosera y crudamente en un mitin de operarios de un oficio manual cualquiera.

Los gobernantes encargados de la defensa de los sagrados intereses sobre que I las sociedades se cimentan, saben ya donde está el enemigo y sus artes. Será cobardía ó negligencia criminal el no perseguirle con la eficacia que el peligro demanda. Perder minutos en esta lucha que los anarquistas de todos los matices anuncian en sus libros y discursos.

EMILIO SÁNCHEZ PASTOR.

Biarritz 22 Agosto 1913. (De La Vanguardia).

PROTECTORADO

mmmmm

En una correspondencia que de Cuba publica un importante diario de Barcelona encontramos la noticia de que el Gobierno de los Estados Unidos del Norte abriga el propósito de extender su influencia à algunos otros paises americanos. He aquí lo que dice el cronista cubano:

«No sé si habrán sabido ustedes que la nueva administración americana se propone extender su protectorado á las repúblicas cercanas al canal de Panamá, como medio seguro de garantizar la paz y el trabajo en ellas, para propia seguridad, para seguridad del comercio, de la I vengo en decretar lo siguiente:

lonias agricolas y empresas mineras y ferroviarias de norte-americanos en esos

Ya son tres las republiquitas latinas amparadas por ese protectorado. Pana ma, hija legitima de la diplomacia yanqui. contra quien por eso no se ha atrevido Colombia, y donde ya la presencia de buques y soldados extranjeros ha permitido celebrar elecciones tranquilas; Santo Domingo que paga sus deudas y mejora su hacienda porque los Estados Unidos fiscalizan la recaudación de las aduanas; y Cuba, donde el protectorado es más efectivo, comprendiendo entre nuestras obligaciones, el saneamiento de puertos y ciudades, la garantía de vi-De esto deben enterarse los políticos das y propiedades, la no contratación de empréstitos sin sobrantes en las rentas para cubrirlos, y la no celebración de tratados internacionales que à juicio de los Estados puedan menoscabar la independencia cubana.

Un contrato indéntico al de Cuba va á celebrar el gobierno de Wilson con el de Nicaragua, pais convulsivo también, pero naturalmente rico. Estados Unidos adquiere el derecho à construir un nuevo canal introceánico, que en los no venta y nueve años fijados no se construirá, pero con ello se evitará que otra labra con que se oculta por muchos el nación pretenda construirlo con daño odio à la fuerza armada, como con la de del de Panama. Se pagarán millones por clericalismo tapan otros su odio á la re- el privilegio, con que Nicaragua enjugará un tanto sus deudas. Concederá permiso para estaciones navales ó carbo neras de los Estados. Y dará á éstos el derecho de intervenir para preservar la independencia, asegurar la tranquilidad y apoyar à los gobiernos legitimamente constituidos por la mayoría de los nicaragüenses.

> Como se vé, la solución del protectorado yanqui sobre estos pueblos, se im-

> Los sentimientos nacionalistas se rebelan; los idealismos generosos protestan; pero la verdad es que no se ponen los medios para evitar esa intrusión, des pués de todo civilizadora y conveniente.

Los Estados no han manifestado aún su deseo de mezclarse en los asuntos interiores de Costa Rica, y eso que ésta es la más pequeña de las repúblicas centro-americanas (590 kilómetros cuadrados y 400.000 habitantes) que se do minarian con dos batallones aguerridos. Pero es que Costa Rica vive en paz, es laboriosa, discreta, patriótica nacioncita, que en su independencia y su progreso tiene puestas las miradas.

Cuba, Panamá. Santo Domingo; Nicaragua en turno; Guatemala y Honduras en expectación; algo más tarde Venezuela y Colombia... es cosa de dolerse de la defectuosa educación civica de estos pueblos à quienes se conmina por el fuerte en nombre de la civilización, y á quienes sólo exige el fuerte lo que todos los pueblos deben tener en el siglo XX: paz interna, gobiernos honrados, respeco á las propias leyes y garantias para cuantos á ellos lleguen, con necesidad de traes adelantar por años la catástrofe social | bajo ó espíritu de empresa, amparados por los preceptos del derecho de gentes».

REAL DECRETO IMPORTANTE

El trabajo en las fábricas de tejidos mmmmm.

Con el propósito de solucionar la huelga declarada en Barcelona á últimos de Julio por los obreros del arte textil, el Ministro de la Gobernación ha dictado un real decreto modificando las condiciones del trabajo en las fábricas de tejidos. Por la real disposición citada se establece como jornada máxima la de sesenta horas semanales.

Parece que entre los fabricantes de Cataluña no hay unanimidad en aceptar dicha jornada y lo confirma el que si bien se han abierto al trabajo muchas fábricas, aun permanecen cerradas más de cien.

Como la aplicación del nuevo Real Decreto | decreto. trascenderá sin duda á otros puntos donde hay establecida la industria textil, conceptuamos de interès reproducirlo en estas columnas. Dice asi:

REAL DECRETO

A propuesta del ministro de la Gobernación, de acuerdo con el Consejo de ministros. | cumplimiento de sus disposiciones.

sexos en la industria textil, no podrà exceder de sesenta horas semanales, respetando los domingos y fiestas llamadas de precepto, ó sea tres mil horas de trabajo al año. Las jornadas inferiores à sesenta horas semanales establecidas con anterioridad por reglamentos, convenios ó por costumblees locales, no formas sociales, y en última instancia por el podrán aumentarse sobre el máximo de ho- ministro de la Gobernación con audiencia ras establecido en el presente decreto.

Art. 2.º Las disposiciones vigentes sobre el trabajo de las mujeres y los niños, en lo que se refiere à la duración de la jornada de trabajo, seguirán en vigor en cuanto no se opongan à lo dispuesto en el presente decreto, entendiendose reformadas por el, aquella en que resulte autorizada para la industria textil, una jornada superior à sesenta horas semanales.

Art, 3.º Los patrones quedan obligados à dar cuenta à los inspectores del trabajo de la distribución por días de las sesenta horas semanales de trabajo efectivo autorizado por el presente decreto, al efecto de que dichos inspectores tengan conocimiento exacto en todos los momentos de la regulación del horario de trabajo en la industria textil.

Art. 4.º La remuneración del trabajo à destajo se aumentarà en el tanto por ciento correspondiente à la disminución de la jornada que este decreto establece, en relación con el actual.

Juntas de Reformas sociales, dentro del cuadro de atribuciones, y en relación con el Instituto de Reformas sociales que determina el articulo adicional de la ley de Tribunales Industriales, celarán por el exacto cumplimiento de las leyes del descanso en domingo y sobre trabajo de mujeres y niños, resolviéndose en el termino de quince dias todos los | que preside. expedientes por infracción de aquellos preceptos que se hallaren pendientes de acuerdo. Igual plazo se aplicará para la resolución de los que en lo sucesivo se promovieren ô incoasen.

Asimismo, dichos inspectores y Juntas, vigilarán escrupulosamente por el cumplimiento de la ley de 11 de julio de 1912, que prohibe el trabajo industrial nocturno de las mujeres y dispondrán de modo especial cuanto fuere menester para que al entrar en vigor esta ley en las industrias textiles en 14 de enero de 1914, según lo dispuesto en aquélla, se aplique con toda eficacia.

Art 6.º El Instituto de Reformas Sociales someterà inmediatamente al ministerio de la Gobernación el plan de medidas que considere más útiles para reforzar el servicio de inspección del trabajo en sus relaciones con el artículo 14 de la ley de 13 de marzo de 1900 y con los reales decretos de 1.º de marzo de 1906, la real orden de 13 de diciembre de 1907 y las instrucciones de 2 de Julio de 1909, que puntualizan el servicio de inspección directa y las realaciones de los inspectores con las juntas locales de Reformas sociales.

El gobierno incluirà en el proyecto de presupuestos sometido à las Cortes, las partidas necesarias para atender al aumento de gastos de este servicio.

Art. 7.º Se castigarán con multas de cincuenta à dos mil quinientas pesetas las infracciones del presente decreto, siendo responsables de las mismas los patronos salvo prueba en contrario. Las reincidencias dentro del plazo de un año, se castigarán con multas dobles.

Levantada acta de infracción por el inspector del trabajo, los infractores deberán inmediatamente satisfacer la multa que se imponga à reserva de la resolución que en su dia recaiga sobre el recurso de alzada que puedan interponer. Conocerán de las infracciones y de su corrección los gobernadores civiles, oyendo à las Juntas de Reformas sociales. Contra la resolución del gobernador civil se dará recurso de alzada que podrá interponerse dentro del plazo de treinta días ante el ministerio de la Gobernación, el que resolverá en definitiva oyendo al Instituto de Reformas sociales. El instituto de Reformas sociales podrà proponer en su dictamen un recargo hasta del diez por ciento sobre la cuantía de las multas. Estas se abonarán en efectivo é ingresarán en las cajas del Instituto Nacional de Previsión ó de sus agencias ó representaciones regionales y provinciales con destino al fondo especial de pensiones para inválidos del trabajo.

Art. 8.º Se declara pública la acción para denunciar las infracciones del presente

Art. 9. En el plazo máximo de dos meses, à contar desde la fecha de publicación de este decreto, se dictará un reglamento en el que se desarrollarán sus preceptos con estricta sujeción á aquél, sólo al fin de establecer las normas adjetivas que hagan más fácil el

El mencionado reglamento será preparado

Artículo 1.º La jornada máxima ordinaria | por el Instituto de Reformas sociales, previa de trabajo efectivo de los obreros de ambos | una información pública que se anunciará en la Gaceta de Madrid.

Hasta que el reglamento se ponga en vigor, todas las dudas que se susciten en la ejecución del presente decreto, serán resueltas por los gobernadores civiles de las provincias, oyendo à las Juntas locales de Redel Instituto.

Art. 10. El gobierno dará cuenta del presente decreto à las Cortes del reino en la primera sesión que éstas celebren.

Dado en Bilbao á 21 de agosto de 1913.-Alfonso.-El ministro de la Gobernación: Santiago Alba.»

EL PEDAGOGIUM ESPAÑOL

El miércoles se inauguró en Munich el Pedagogium español», debido á la generosa iniciativa de la infanta doña Paz de Borbón, casada con el príncipe Luis Fernando de Baviera.

monwhere

La augusta dama sigue, aun residiendo fuera de su patria, sintiendo amor inmenso al suelo en que nació, que revela en todos sus actos y escritos. Con bondad cariñosa ha recogido en su residencia á 18 niños po-Art. 5.º Los inspectores del trabajo y las | bres, á quienes, por su cuenta, se educa, y ahora queriendo ampliar su radio de acción con nobilisimo esfuerzo funda un centro docente, que devolverá, convertidos en profesores, á muchos jóvenes de familias necesitadas, que serán sostenidos y costeada su carrera por la benéfica institución

> Está convencida S. A. de que uno de los problemas, no sólo de nuestro país, sino del mundo entero, más importantes, es el de la cultura para formar hombres inteligentes, y á ello va atendiendo con generosidad digna de encomio.

> El nombre de «Pedagogium español» indica que los niños que en él ingresen han de seguir la carrera del magisterio. Claro está que habrá niños que no tengan vocación para el magisterio; pero á éstos no no los abandonará la caridad de S. A., sino que procurará iniciarles en algún oficio ó arte mecánico, que en unión del conocimiento de lenguas extranjeras, les ponga en condiciones ventajosas de hacerse un porvenir.

> El plan de la infanta es el siguiente: reclutar, como hasta aquí se ha hecho, niños de diez á doce años, pobres, que sepan leer y escribir. Al llegar á Munich ingresarán como alumnos internos en colegios particulares, donde permanecerán hasta que acaben los estudios que comprenden los programas de primera enseñanza. Durante estos años recibirán diariamente lecciones de lengua española y otras materias relacionadas con la cultura patria.

> Al salir del colegio de primera enseñanza, ingresarán en el «Pedagogium español», y en él permanecerán seis años, con objeto de entrar después en la Escuela Superior de Pasing (Munich), y completar los estudios del magisterio.

> Cada dos años, en septiembre, vendrán á España, con el fin de incorporar las correspondientes asignaturas á las Escuelas normales, y durante su estancia en el «Pedagogium español» disfrutarán de las ventajas del intercambio con los estudiantes de igual carrera en Francia, Inglaterra y Bélgica.

> La actualidad nos ofrece un momento propicio de rendir un tributo de admiración y respeto á la insigne señora que desde la elevada esfera donde la colocó la fortuna, mira á tierra y tiende su manto protector sobre el desvalido.

CONOCIMIENTOS UTILES

Leche de gallina. - Con este nombre se designa una bebida sencillisima y nutritiva, muy útil para los enfermos débiles. Se espelvorea una yema de huevo con azúcar, y se bate un buen rato, luego se vierte encima, muy despacio, agua caliente, teniendo cuidado de agitar constantemente la mezcla para que resulte homogénea. La adición de un poco de agua de azahar hace más agradable la bebida.

Crónica Local

D. JERONIMO ESTADES, AGREDIDO

El matonismo va arraigando en nuestra ciudad, no cabe duda cuando unas veces son «amenazas» y otras «hechos» lo que viene á confirmarlo.

El jueves de esta semana, á cosa de la una de la tarde, fué agredido por el ciudadano Juan Pons, conserje del «Centro Republicano Sollerense»—uno de los cuatro indivíduos que hace unos cuatro meses vinieron á esta Redacción... de visita, según oportunamente dijimos-el Director Gerente de la Companía del ferrocarril y Jefe del partido conservador en esta localidad, D. Jerónimo Estades. ¿Quare causa? Se ignora todavía á estas horas, pero de todos modos cabe suponer es éste el fruto que da la semilla del odio que en esta ciudad van sembrando desde cierto tiempo á esta parte algunos «progresistas» en el terreno de la ignorancia, que, como es sabido, se rotura y abona por medio de la calumnia y la difamación cuando no se tienen razones para argüir ni medios más nobles á mano.

Bajaba por la calle del Príncipe en dien las inmediaciones del café «Las Delicias» se oyó llamar por el indivíduo mencionado, suplicándole «se sirviera escucharle una palabra», y aquél detúvose gustoso y sonriente creyendo se trataba de pedirle algún favor, como otras veces había sucedido, habiéndole siempre complacido D. Jerónimo aún sabiendo lo hacía à un adversario político y... personal. Pero enseguida, y sin mediar palabra alguna, levantó la mano el Pons, agrediendo al Sr. Estades por sorpresa; éste repelió la agresión dando al agresor un solemne bofeton que le derribó al suelo junto al portal del indicado café, y cogiéndole entonces por el cuello le tuvo sujeto con la cara á tierra, en cuya posición se hartó de darle bofetones. A esto si que puede llamársele «ir por lana y volver trasquilado», pues que con seguridad lo hubiera pasado muy mal el Pons-si es que hubiera logrado escapar para poder contarlo-a no haber acudido á los gritos de algunas mujeres que se asustaron al ver el sesgo que tomaba la contienda, don Guillermo Bernat, D. Lorenzo Roses y D. Antonio Rullán, quienes separaron á don Jerónimo y procuraron calmarle, mientras el susodicho agresor ponía los pies en polvorosa, no pero sin recibir otros dos bofetones que le acabaron de atontar, que le propinó uno de los hijos del Sr. Estades (D. Miguel), quien, hallándose en la plaza en aquel momento, se enteró y corrió, como era natural, á la defensa de su padre.

Después de haber permanecido senta- de Sóller desde que ésta se abrió. do un rato el Sr. Estades á la puerta del café, rodeado por el numeroso público que había acudido y que unanimemente recriminaba el hecho salvaje que acabamos de narrar-aún más censurable y cobarde estando el Sr. Estades en la convalecencia de una enfermedad de tres semanas,—se dirigió á su casa, dándose entonces cuenta de que al abofetear a Pons se había dislocado un huesecillo de la mano derecha, el quinto metacarpiano, que el médico Sr. Serra colocó enseguida | cos. en su lugar, pero que de todos modos le molesta y le obliga à llevar la mano vendada.

Todas las personas sensatas, de aquí y de fuera, han de protestar indignadas, como protestamos nosotros, de la agresion brutal, siempre infundada y fuera de lugar cualesquiera fueran las causas que hubieran podido motivarla, pero mucho más todavía en las circunstancias actuales, en que el agredido considérase |

estado de la salud de aquél para acometerle, viene a ser un acto cobarde y ruin la inexplicable acometida.

-red@/@/@000-

Con gran esplendor se celebraron en la iglesia parroquial las cuarenta-horas que aunciamos, en honor del Apostol San Bartolomé, patron de esta ciudad. La concurrencia de fieles á todos los actos religiosos que constituyeron la mencionada solemnidad, fué numerosísima, y de un modo especial los que asistieron á la misa mayor del domingo, atraídos muchos por el deseo de oir la voz conocida y estimada del M. I. Sr. D. Sebastián Maimó, quien debía predicar el panegírico del Santo titular de esta parroquia que él durante tantos años regentó.

Los que con tal intención habían acudido lleváronse desagradable sorpresa al ver que subía al púlpito, en lugar de nuestro antiguo Rector que esperaban, un joven sacerdote à quien muchos no cocían; y más todavía al saber que motivaba la substitucion el delicado estado de la salud del primero, quien se hallaba no obstante entre nosotros y presenciaba desde el coro la función.

El substituto del M. I Sr. Maimó fué rección a su casa el Sr. Estades, cuando l el Rvdo. D. Antonio Sancho, Pbro. beneficiado real y catedrático del Seminario, quien, con su palabra elocuente que ya diferentes veces ha cautivado a la parte culta del público sollerense, cantó las glorias del invicto martir de Jesucristo y una de las piedras fundamentales de su Iglesia, y dió al bello sermón un marcadísimo sabor local al recordar las fechas en que se levantaron todos los templos de esta comarca para demostrar que en todos los siglos ha brillado en Sóller la fé, como fruto de la semilla que hizo germinar el calor de esa protección del Santo Apóstol desde que nuestros antepasados le escogieron y aclamaron por Patrón.

> El martes por la mañana contrajeron matrimonio en la iglesia parroquial, ante el altar de la Inmaculada Concepción, la bondadosa señorita Da Catalina Ma Miró Deyá y el joven comerciante de Alcira D. Elias Vivas Solsona.

La unión fué bendecida por el Reverendo D. Bernardo Oliver, Vicario.

Los desposados, á quienes deseamos eterna luna de miel, se dirigieron, luego de terminada la ceremonia religiosa, á la estación del ferrocarril para trasladarse á Palma y desde allí tomar el vapor de Valencia.

Ha sido destinado á prestar servicio en Barcelona el oficial 4º del Cuerpo de Telégrafos D. Pedro Mercadal Seguí, que los prestaba en la central telegráfica

Para ocupar la vacante en la estación de Sóller ha sido nombrado el oficial 5.º D. Antonio Galmés Roig, que prestaba sus servicios en Barcelona.

El miércoles por la mañana regresó de Cette y Barcelona el vapor «Villa de Sóller» siendo portador de variados efectos.

Una vez desembarcada la carga, salió dicho buque para Palma, para caya plaza llevaba un cargamento de abonos quími-

El «Villa de Sóller» regresará de Palma el lunes por la mañana, emprendiendo viaje al anochecer para Barcelona y Cette.

Apesar del tiempo caluroso de que disfrutamos, continúan viéndose concurridas las funciones del «Cinema-Victo-

Sus administradores, para corresponder al favor del público han realizado | Castañer, 7. sólo acreedor á la gratitud del agresor, I mejoras que permiten que la proyección I

cial cuidado en que éstas sean interesan-

Ha quedado ya montado y abierto á la circulación pública el puente que el Ayuntamiento acordó construir en la playa de nuestro puerto, sobre la desembocadura del torrente mayor.

Es mejora que por su gran utilidad merece aplansos. Sin reservas los tributan al Ayuntamiento cuantas personas han sabido apreciarla.

Sabemos que los instructores del Batallón Infantil de la «Defenfora Sollerense», descontentos de la frialdad con que los padres de muchos de los muchachos inscritos han acogido la buena idea de mejorar gratuitamente la educación é instrucción defectuosísima de éstos, tienen el proposito de abandonar su laudable tarea si al abrir de nuevo las clases en las escuelas de esta ciudad no concurre à aprender y practicar el ejercicio un mayor número.

Según parece, de tantos como respondieron al l'amamiento y firmaron sus padres respectivos la autorización, sólo unos cuarenta continúan asiduos (y se les premia su perseverancia), mientras que todos los demas con un pretexto ú otro, o sin pretexto alguno, dejan de concurrir, sin que á la mayoría de los padres esa falta de asistencia preocupe gran cosa; algunos,-dicen dichos instructores,-la han explicado; pero á los más, por su indiferencia, se vé que les importa un bledo, cosa que no se comprende, pues que en el perf-ccionamiento de la instrucción y educación de sus hijos deberían mostrarse ellos los primeros vivamente interesados.

En efecto, tienen razón los mencionados instructores: con cuarenta muchachos no se puede organizar un batallón, ni siquiera una compañía, por lo que, si el número no aumenta, es preferible no organizar nada.

Con satisfacción nos enteramos de que nuestro paisano el joven Presbítero Reverendo D. Juan Enseñat y Oliver ha sido nombrado Profesor de Ingreso del Seminario Conciliar de San Pedro de Palma.

Al dar gustosos la noticia, no podemos menos de felicitar al Sr. Enseñat por su nombramiento.

Según la cuenta del 2º semestre del corriente año publicada en el «Boletín Oficial» de la provincia por la Depositaría de fondos municipales de Fornalutx, el Ayuntamiento del vecino pueblo tenía en caja, en 30 de Junio ú timo, la suma de 1993'19 pesetas.

Después de unas tres semanas de permanencia entre nosotros, el miércoles marchó á Palma, para embarcarse en el gramos. vapor rápido «Jaime I», nuestro distinguido amigo D. José Marqués Rullan, acompañado de su simpática señora dofia María Prat.

El Sr. Marqués, luego que haya tomado los baños en el balneario de San Hilario, se embarcará para Arecibo (Puerto-Rico) para continuar regentando la casa comercial Marqués y C.ª de aquella plaza.

La premura del viaje le impidió à nuestro amigo despedirse de sus amistades, lo cual hace por nuestro conducto y ruégales se lo dispensen.

Ayer quedó instalada la central telegráfica de esta ciudad en el primer piso del edificio que ocupa la estación y oficinas del «Ferrocarril de Sóller», calle de | en Adjuntas (Puerto Rico).

Para el montaje de los aparatos, tras- | Bernardo Oliver, Vicario.

y que, por aprovecharse éste del delicado; de películas sea perfecta y ponen espe- | ladados del edificio que antes ocupaba al que se le acaba de destinar, vino el inteligente oficial Sr. Alvarez.

Se hicieron ayer tarde las pruebas y dieron excelente resultado.

Las habitaciones propias del personal de dicha estación telegráfica como igualmente las destinadas al público, son amplias y apropiadas para el objeto expresado.

Dado el punto céntrico que ocupa la estación, repetimos que el público ha de alegrarse del traspaso de uno al otro edificio.

Esta mañana, según nuestras noticias, el vapor correo de Barcelona ha traído á Palma la locomotora titulada «Son Sardina», que la compañía «Ferrocarril de Sóller» tenía encargada a la Maquinista Terrestre y Marítima de Barcelona, Con ésta son cuatro las locomotoras con que cuenta ahora la compañía, suficientes para que pueda prestar sin irregularidades el más completo servicio.

Los tres coches automotores para la línea del tranvía de Sóller al puerto los tiene ya la compañía en las cocheras: dos en la estación de esta ciudad y uno en la estación de Palma. Interín lleguen las ruedas sobre las cuales han de ser montados, se les practica la instalación de cuantos aparatos son indispensables para el funcionamiento eléctrico.

Aprobado, en la sesión celebrada por el Ayuntamiento el día 22 del actual, el proyecto de presupuesto ordinario formado por la Comisión de Contabilidad para el próximo ejercício de 1914, se anuncia que el expresado presupuesto se halla expuesto al público en la Secretaria, á efectos de reclamación, por espacio de quince días.

También se hallan expuestas al público en la misma Secretaría de este Ayuntamiento, á efectos de reclamación por espacio de quince días, las tarifas de los arbítrios extraordinarios consignados en el presupuesto para el próximo ejercício de 1914, aprobado por la Corporación municipal.

La tarifa acordada es la siguiente:

Pavos, 1 peseta por cabeza.

Pollos, gallinas, ánades y aves similares, 0.25 ptas. por cabeza.

Conejos y liebres, 0.15 ptas. por cabeza.

Nieve, hielo natural ó artificial, 2 pesetas los 100 kilos.

Estearina, parafina y esperma de ballena en rama ó manufacturada, 0.20 pesetas por kilógramo.

Cera en rama ó manufacturada, 0.50 pesetas el kilo.

Huevos, 1 pta. el cien.

Leche, 2 ptas. los 100 kilógramos.

Queso, 0'25 ptas. kilógramo.

Paja y forrajes, 1 pta. los 100 kiló-

Leña, exceptuando la destinada á usos industriales, 0°25 ptas. los 100 kilógramos.

Leemos en el «Boletín Oficial» de la provincia que el Juez instructor de la Comandancia de Artillería de Menorca cita à los mozos Juan Castañer Arbona y Bernardo Bauzá Mayol, naturales de Sóller, à quienes se instruye expediente por falta de incorporación á filas.

En la mañana de hoy se han unido en el santo lazo del matrimonio, ante el altar de la Purísima Concepción de nuestra iglesia parroquial, la simpática señorita D.a Rosa M.a Morell Bernat con el propietario D. Jorge Ferrá Oliver, residente

Ha bendecido la unión el Rdo. don

Terminada la ceremonia, en la casa de los padres de la novia se ha servido á los invitados espléndido lunch. Luego los jóvenes desposados han salido en carruaje por la carretera de Valldemosa à realizar una tournée por Mallorca.

Les deseamos toda suerte de prosperidades en su nuevo estado.

Muy concurrida estuvo el domingo último la velada musical que dió la banda de la «Lira Sollerense» en la plaza de la Constitución. Tanto en dicho día como en el anterior fué admirablemente interpretado el programa que habíamos anunciado.

Mañana tocará igualmente dicha música en el indicado punto, y es de esperar, pues que el calor reinante hace muy agradable todavía la permanencia al aire libre por las noches, que acudirá también a oirla y a pasear numeroso público.

El Hermano Próspero, Director del Colegio de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, instalado en el Convento, nos participa que los cursos empezarán en dicho Colegio el miércoles próximo día 3 de Septiembre.

Publicamos la notica para conocimiente de aquellos padres à quienes pueda interesar.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesion del día 22 de Agosto de 1913

Presidióla el Alcalde, Sr. Puig, y fueron asistentes los concejales Sres. Colom (Antonio José), Enseñat, Alcover y Colom (Miguel).

Se dió lectura al acta de la sesión anterior y fué sin alteración alguna aprobada.

Se dió cuenta de una instancia promovida por D. Bartolomé Coll y Rullán, obrando en representación de la sociedad de socorros mútuos y recreativa «Defensora Sollerense», solicitando autorización para abrir una ventana de un metro de alto por ochenta centimetros de ancho en la fachada de la calle de la Unión del edificio propio de dicha Sociedad. Acordóse acceder á lo solicitado.

Se dió cuenta de una instancia promovida por D.ª Concepción Garcia Pastor pidiendo permiso para convertir en ventana-balcón una ventana de la planta baja de la casa n.º 31 de la calle de Isabel II. Habiendo pasado esta instancia à informe del señor Ingeniero encargado de la carretera de Palma al Puerto de Sóller, lo ha emitido manifestando que por su parte no existe inconveniente en que se conceda el permiso solicitado siempre que al verificar las obras se cumplan las condiciones que en el propio informe se expresan. Acordóse conceder la autorización solicitada con arreglo á lo informado.

Se dió cuenta de una solicitud premovida por D. Lucas Rullán y Bauzá pidiendo autorización para levantar un piso en una cochera que posee en la carretera de Palma à Sóller por Devá y Valldemosa en el Kilómetro 31, hectómetro 7. Enterada la Corporación del informe que, acerca de dicha instacia, emitió el señor Ingeniero encargado de esta carretera, acordó conceder al solicitante el permiso con arreglo al mismo.

Se dió cuenta de una instancia promovida por D. Juan Bujosa y Serra pidiendo autorización para demoler y construir de nuevo una casa de su propiedad situada en el Kilómetro 35 de la carretera de Palma al Puerto de Söller. Acordose conceder al solicitante el | rido proyecto de presupuesto, en la Secretapermiso con arreglo al informe que, acerca de la referida instancia, ha emitido el señor Ingeniero encargado de la mencionada carretera.

Se aprobó el traspaso de la sepultura número 198 del cementerio católico á favor de D.a Antonia M.a Casasnovas y Borrás.

por D. Ramón Casasnovas y Miró pidiendo autorización para construir ninchos en la sepultura n.º 198 del cementerio católico propia de su hija D.a Antonia M.a Casasnovas. Acordóse acceder á lo solicitado.

Se acordó satisfacer al mayordomo de la Casa provincial de Misericordia 14'80 pesetas por la inserción en el «Boletín Oficial» de dos anuncios de subastas, y á D. J. Gomez 50 pesetas por una fotografía ampliada, con su efectos procedentes. marco, de la llegada à esta población de Su A. la Infanta D.a Isabel.

guel Rosselló Alemany, consultados por este l'Alcaldes y Secretarios de esta 'provincia, al l'continuarà los demás dias à la misma hora.

Ayuntamiento sobre la procedencia del recurso contencioso-administrativo, contra la providencia del M. I. Sr. Gobernador civil de la provincia, fecha 4 de Junio de este año, por la que revocó un acuerdo de este Ayuntamiento tomado en la sesión celebrada el dia 16 de agosto de 1912, y autorizó à D. José Morell y Castañer para verificar obras de refuerzo en el edificio donde está instalada la carniceria pública declarado ruinoso, y cuyo permiso habia sido denegado por esta Corporación, mediante el acuerdo revocado. Consta en el dictamen, después de pertinentes y atinadas consideraciones, que procede recurrir la manifestada providencia del M. I. Sr. Gobernador civil de la provincia de fecha 4 de Junio último. La Corporación enterada, acordó por unanimidad deducir recurso contencioso-administrativo contra la resolución referida, por estimarla lesiva á los intereses municipales, y en su consecuencia autorizar al Regidor Síndico D. Miguel Colom y Mayol para que en representación del Ayuntamiento otorgue poder al Procurador D. Rafael Clar y Mir y otros procuradores, y designar al Letrado D. José Socias y Gradoli para dirigir este asunto.

Se dió lectura al proyecto de presupuesto municipal ordinario formado por la Comisión de Contabilidad de este Ayuntamiento para el año 1914 informado favorablemente por el

Regidor Sindico, y Resultando: Que discutidos detenidamente cada uno de los artículos y relaciones que comprende dicho presupuesto, se han encontrado en su totalidad conformes con los servicios que vienen à cargo de la Corporación municipal, así como con los recursos de la localidad que se establecen para atender aquellos;

Resultando: Que los gastos consignados superan en la cantidad de 10.607'12 pesetas à los ingresos, y que para nivelar unos con otros se presupuesta la referida cantidad en concepto de arbitrios extraordinarios sobre articulos de comer beber y arder, no comprendidos en la tarifa general de Consumos;

Resultando: Que, revisadas las partidas del presupuesto, no ha sido posible reducir ios gastos ni aumentar los ingresos para nivelar unos con otros, sino haciendo uso del recurso de los arbitrios extraordinarios en la cantidad antes indicada, toda vez que los demás recursos ordinarios que autoriza la ley municipal no se utilizan por ser impracticables en esta población, ya por no existir ó por ser su rendimiento muy escaso;

Resultando: Que en el presupuesto de referencia no se hace uso del ingreso del arbitrio de pesas y medidas à que se refiere la regla 8.ª de la R. O. de 22 de Febrero de 1892, por considerarlo de muy dudoso éxito por las dificultades que su planteamiento ofrecería, y en todo caso por estimarse su rendimiento poco menos que nulo;

Considerando que según la disposición 3.ª de la R. O. Circular de 15 de Febrero de 1893, en los presupuestos en que se consignan ingresos por arbitrios extraordinarios deben acompañarse precisamente los expedientes instruidos para solicitar la autorización para cobrarlos:

En presencia de la ley municipal vigente, Reales ordenes de 3 de Agosto de 1878, 5 de Abril de 1879, 14 de Mayo de 1890 y 15 de Febrero de 1893; el Ayuntamiento acordó:

Primero: Aprobar en principio el aludido proyecto de presupuesto municipal ordinario formado para el inmediato año de 1914.

Segundo: Aprobar asimismo la tarifa de arbitrios que, sin perjuicio de lo que en definitiva acuerde en su día la Junta Municipal, ha de proponerse à la superioridad para cubrir el déficit que resulta en dicho presupuesto, sobre los artículos de comer, beber y arder no comprendidos en la general del impuesto de Consumos.

Tercero: Que se anuncie la exposición al público por término de quince días, del referia de esta Corporación á los efectos del articulo 146 de la ley Municipal vigente.

Cuarto: que se instruya expediente á los efectos de la disposición 3.ª de la indicada R. O. circular de 15 de Febrero de 1893 para obtener oportunamente la autorización de los arbitrios de referencia; à cuyo fin se fija-Se dió cuenta de una solicitud promovida | rá al público por término de diez dias en los sitios de costumbre la aludida propuesta, remitiéndose copia de la misma al M. I. señor Gobernador civil de la provincia para su inserción en el B. O. según previene la R. O. de 3 de Agosto de 1873, y

Quinto: Que transcurridos los plazos opertunos, se someterán juntos à la aprobación de la Junta Municipal, dichos proyecto de presupuesto y expediente de arbitrios á los

Se diò cuenta de una carta-circular de la Asociación Balear de Secretarios de Ayunta-Se dió cuenta del dictamen emitido por los | miento, pidiendo el parecer de esta Corporaletrados D. José Socias y Gradolí y D. Mi- ción para la celebración de una asamblea de

Crédito Balear

(SOCIEDAD ANONIMA)

CAPITAL SOCIAL: Ptas. 10.000.000

SUCURSALES: Sóller. — Inca. — Manacor. — Felanitx. — Lluchmayor

Operaciones à que se dedica

Descuentos.-Préstamos hipotecarios y sobre valores.-Giros y cartas de crédito sobre España y el Extranjero. - Compra y venta de toda clase de valores cotizados en bolsa. - Descuento y negociación de cupones nacionales y extranjeros. - Cuentas corrientes. - Caja de ahorros. - Admisión de depósitos en metálico y en efectos.

Próximamente inauguración de cajas de alquiler

Tarifa general de intereses para las nuevas operaciones que se verifiquen en la Sucursal de Sóller

Descuentos Préstamos y	cuentas co	orrientes	sobre	va	lores		*		-	4 4/1	1143	*	5.20	»
Préstamos y	cuentas co	orrientes	hipot	ecar	ias		1						9 30	***
Depósitos re	eintegrable	s previo	aviso	de	30	días	00	TE AT	100	abo			1,50	"
Id.	»		*	"	90	3							2.00	2
Id.	*		»										3'00	>>
)												3,50	»
Cuentas con													Fr. 11 April 174	»
Caja de aho														»
Cuentas con	rrientes con	garanti	a pers	ona	l (sal	dos	ac	reed	ores) .			5'00	20

I MILITION THE TOTAL OF THE TOTAL

CAPITAL SOCIAL: 5.000.000 PESETAS

Negociación de letras sobre España y Extranjero, compra y venta de valores, cobro y negociación de cupones, cartas de crédito, giros sobre todos los países.

Tipos de interés vigentes para las nuevas operaciones

	Descuentos so	bre es	ta plaz	a .								5.50	por	100
l	Préstamos sob	re val	ores.									5.50	>	
1	Cuentas corrie	entes s	obre v	alore	es.						-	5'50	>>	
	Préstamos sob												*	
ı	Cuentas corrie	entes l	inotec	arias								5.50	2	
I	Cuentas corrie	entes	sobre h	ipote	ecas							5,20	*	
1														
1				-				ef						
1	Previo aviso	de 3	0 días			100					3.5	1,50	por	100
1	» »	, 9	0 »									2'00	. »	
1	» »	» 18	80 »									3,00	**	
9	» »	» 36	35 »				1					3,20	3)	
	Cajas de aho	rros.										2:50	>>	
	Cuentas corr	ientes	comu	ies (á la	visi	ta)		100			0.50	>>>	
	Cuentas corri	ientes	con g	aran	tia p	erso	nal					5'00	*	

objeto de tratar la conveniencia de ratificar la exposición que todos los Ayuntamientos de la provincia elevaron al Gobierno en Octubre del año último, pidiendo la supresión del cupo de Consumos equiparando todos los pueblos à las capitales de provincia. Enterada la Corporación acordó apoyar tan justa y noble aspiración, y delegar á los Sres. Alcalde y Secretario para asistir à la Asamblea en representación del Ayuntamiento.

Y se levantó la sesión. Cultos Sagrados

En la iglesia Parroquial .-- Sábado, dia 30. Al anochecer solemnes Completas en preparación de la fiesta de la Dedicación de la

Iglesia parroquial. Domingo, dia 31. Fiesta de la Dedicación de la Iglesia parroquial. A las nueve y media horas menores y la misa mayor con sermón por el Rdo. Sr. D. Rafael Sitjar, Cura-Arcipreste. Por la tarde explicación de la doctrina cristiana, Visperas y Completas.

Al anochecer, Trisagio solemne. Miérceles, dia 3.-Por la mañana ejercicio dedicado al Patriarca San José.

Primer Viernes, dia 5.-A las seis y media misa de Comunión del Apostolado de la Oración y al anochecer, ejercicio con meditación.

En la iglesia del Ex-Convento. - Mañana, domingo, dia 31. A las cinco y cuarto de la tarde, se continuarà el Septenario de Nuestra Señora de los Dolores, con sermón por D. Ramon Colom, Phro.

Viernes, dia 5 de Septiembre.-Por la tarde, à las cuatro y media, tendrá lugar el ejercicio del primer viernes de mes en honor del Sagrado Corazón de Jesús, con exposieión del Santísimo.

En la Iglesia de la Alqueria del Conde.-Viernes dia 5.-Al anochecer, se comenzarà la novena del Dulce Nombre de Maria, y se

Registro Civil

NACIMIENTOS

Varones 2.-Hembras 1.-Total 3. MATRIMONIOS

Dia 26.—Elias Vivas Salsona, soltero, con Catalina María Miró Deyá, soltera.

Dia 30.-Jorge Ferrá Oliver, soltero, con Rosa Maria Morell Bernat, soltera.

DEFUNCIONES

Dia 25. - Antonio Estelrich Coll, 1 año, ca-

Dia 27. - María March March, 14 años, calle del Mar.



EL VAPOR

hasta fines de Octubre saldrá del puerto de Sóller para Palma los días 7, 17 y 27 y de Palma para Sóller los días 9, 19 y 29.

Como es una magnifica oportunidad para admirar la costa Norte de la isla en su trayecto de Palma Sóller, la compañía avisa al público que en dichos viajes se admitirá pasaje al precio de

= DOS PESETAS =

Para informes: Sres. Salom y Rullán, Palma, y D. Guillermo Bernat, Sóller.



VISITANDO UN HOTEL

No ha mucho que amablemente invitado por su director propietario, visité, aquí, en Palma, un nuevo hotel. Y digo nuevo, porque aunque no lo sea en realidad, ha sido tan grande la transformación que ha sufrido en todos los órdenes, que nada queda del primitivo. Refiérome al antiguo «Continental» hoy «Nuevo Continental», dirigido por D. Enrique Pedret. Fué tan excelente la impresión que saqué de la visita, que expontáneamente me brindé à ocuparme del establecimiento en una de mis crónicas, y he aqui que ahora cumplo el ofrecimiento.

Precisa convenir que en unos cuantos lustros, ha cambiado nuestra ciudad radicalmente en materia de hoteles, y siguiendo en esta cuestión, como en otras muchas, una ley muy mallorquina, hemos pasado del cortijo á la corte, que esto significa le que vá de las antiguas fondas al «Grand Hotel».

Pero de este salto había de resultar necesariamente una gran laguna á llenar: la de esos hospedajes intermedios que sin los refinamientos en el detalle propios de las pensiones de primer orden, reunen no obstante las comodidades y el confort propios de la aurea mediocritas, y en un grado más inferior el decoro y pulcritud que tienen derecho á exigir las clases modestas.

Y es de urgentísima necesidad el llenar | Palma esta laguna en las regiones como la nuestra, en las que el movimiento turista, la inmigración forastera puede constituir una de las principales fuentes de riqueza. Porque hay que desengañarse, no han de ser solo millonarios los que nos visiten, ni mucho menos; son las clases más modestas las que han de dar el contingente continuo y por lo mismo más eficaz, y á estas hay que dedicar especial atención procurando que hallen aquí cómodo y adecuado alojamiento.

Y creo que el hotel recientemente reformado llena estos requisitos; las estancias límpias, blancas, sobrias en el mueblaje, con lavabos pulcros y de facil limpieza, todo esto entiendo que ha llegado á tener realización en el hotel de referencia. Las habitaciones, exceptuadas unas pocas, lucen el simpático blanco de la enjalbegadura; nada de papeles. Los lavabos de porcelana empotrados en la pared sobre fondo de azulejos, con agua á grifo en todas las estancias. En muchas de ellas W.C., además de los generales. Cuarto de baños y duchas con aparatos muy modernos. Comedor muy agradable en su ornamentación, circuído de amplio arrimadero de madera de tonalidades claras, iluminación elétrica, calefacción á vapor en proyecto, todo esto dentro un diapasón asequible hasta á las personas de posición muy modesta.

tas materias y yo entiendo que el propietario del hotel de que venimos hablando lo ha adquirido, y de ello es una garantía su permanencia en buen número de importantes hoteles de varios puntos de Europa.

Y generalizando ahora el concepto, en la creación de hoteles cortados según el patrón descrito, en los puntos de nuestra isla que podriamos llamar estratégicos para el turismo, radica la fijación definitiva de la corriente inmigratoria. Soñar es levantar suntuosos hospedajes en las principales poblaciones de la isla; ni sería posible, ni resultaría práctico. Y he de advertir que al hablar así no aludo á Sóller, que en esta materia tiene ya lo que le compete, dando en ello, como en todo, alto ejemplo de avance y de estímulo.

El hospedaje pulcro, blanco, muy limpio, con mobiliario en armonía con tales condiciones es el único que podrá atraer al turista ducho en la materia y que, acostumbrado á los hoteles de paises eminentemente prácticos, busca en tales establecimientos lo práctico y lo limpio como circunstancias indispensables.

Jose M.ª Tous y Maroto. Palma 29 Agosto 1913.

0000000000000000000000000000

Crónica Balear

El presidente de la Diputación Provincial D. Ignacio Riquer, desde que tomo posesion de su cargo se ha preocupado en normalizar la situación de aquélla y al efecto después de haber dado à conocer al público por medie de un folleto el activo y pasivo de la Diputación, ha puesto en práctica los medios legales para que los Ayuntamientos hicieran efectivos los atrasos que tienen con la Diputación.

Ha enviado comisionados à distintos pueblos de la provincia, empezando por los de Ibiza.

El Ayuntamiento de la ciudad de la vecina isla no tan solo se ha puesto al corriente por cuota provincial, sino que ha adelantado lo que corresponde al tercer y cuarto trimestre del año en curso.

El Ayuntamiento de San Antonio y los de otros pueblos han hecho efectivas las cantidades que adeudaban.

Al poner en práctica esta medida ha empezado por Ibiza, para que nadie crea que tenga preferencia por dicha isla.

Actualmente los comisionados de la Diputación se encuentran recorriendo Mallorca para cobrar por via de apremio el 25 por 100 de los débitos de los Ayuntamientos. Algunas de estas Corporaciones procuran ponerse al corriente de les atrases, que suman en total una cantidad muy respetable.

Su Alteza Real la Infanta dona Isabel, como recuerdo de su visita á nuestra isla, ha La experiencia es un gran factor en es- tenido la deferencia para con nuestro Redac-

tor-Corresponsal en Palma D. José M. Tous I don Francisco Nicolau Artigues; Capatáz del y Maroto de enviarle un artístico retrato suyo, en el que su Alteza se ha dignado escribir de su propia mano la dedicatoria.

Acompaña al retrato una afectuosa carta del secretario de la Infanta señor Coello, enviàndole el obsequio en nombre de la augusta dama.

El empréstito de dos millones de pesetas que acordo realizar el Ayuntamiento de Palma para resolver el problema del abastecimiento de aguas ha obtenido por parte del pueblo la mejor acogida.

El jueves iban ya suscritas acciones por 1.637.000 pesetas.

Organizada por la sociedad Veloz Sport Balear, tuvo lugar el domingo la anunciada becerrada à beneficio de las familias de los muertos y heridos en la campaña de Melilla.

La lidia de los becerros, que corría á cargo de algunos de los socios de la mencionada sociedad, se efectuó sin incidente alguno desagradable, á pesar de lo crecidos que eran los bichos para esta clase de espectáculos.

El beneficio liquido obtenido en dicha becerrada ascendió à 2.248'60 ptas. que se entregaron à la Junta Regional de Damas.

La Comisión gestora de la futura Compa- dad. ñia de Tranvias Eléctricos de Mallorca, sigue con gran actividad los trabajos preliminares de organización, que hasta ahora van acompañados del mejor exito.

Tenemos noticias de que la citada comisión estos días se ha puesto al habla con la actual Sociedad Mallorquina de Tranvias y con la compañía de electricidad La Palma de Mallorca, y que ambas entidades, guiadas de su patriotismo y amor à nuestra requeta, se bles. hallan dispuestas à dar toda clase de facilidades para coadyuvar al mejor éxito de la nueva empresa y para que pronto sea un hecho la instalación de los tranvias eléctricos en Palma.

Todo ello hace suponer que se llegará á un arreglo amistoso entre las tres entidades, evitàndose así competencias que siempre resultan perjudiciales, y las cuales está dispuesta à evitar la nueva sociedad.

Sabemos también que el capital social de la nueva Empresa está cubierto en su totalidad, y que son infinitas las demandas de obligaciones, lo cual demuestra el interés de nuestros paisanos por todo aquello que significa progreso.

En el proyecto de red de tranvias eléctricos se incluirá un ramal que llegará hasta el muelle nuevo.

Además se establecerá un servicio de góndola que cruzará la cala de Porto-Pi, para transportar los pasajeros de una orilla à otra, puesto que la parada del tranvia será probablemente en la plazoleta de la torre de Pelaires.

Felanitx

Ha sido nombrado ya el personal subalterno de la Estación Enológica de esta ciudad, lo cual indica que su funcionamiento empezará en breve.

Los nembrados son: Capataz de bodega,

campo de experimentación agricola, don Antonio Mesquida Nicolau: y mozo de Laboratorio, don Antonio Sansò Vicens.

El precio del almendrón sufrió la pasada semana un descenso. Se pagaba el sábado último á 132'50 pesetas el quintal de 42'37 kilos.

Mañana, domingo, se celebrarán en esta ciudad variados festejos en honor de su patron San Agustin.

Uno de los festejos será una corrida de cuatro bravos novillos andaluces, los cuales serán toreadôs por los diestros Ramiro Lopez y Celita II.

Terminada la corrida se celebrará un gran festival ciclista.

Porreras

El domingo por la tarde se efectuó en esta villa la bendición de la Central eléctrica, cuya instalación ha dirigido el joven ingeniero electricista don Enrique Ordinas y de la que es propietario el hermano de éste don Juan, quienes han dotado asi à esta villa de una mejora muy importante dadas sus variadas aplicaciones,

La ceremonia se realizó con toda solemni-

Petra

En la actualidad se está montando en Petra una fábrica de electricidad.

Se emplaza el edificio junto à la estación del ferrocarril.

La instalación se efectúa con rapidez, habiéndose colocado ya las palomillas y actualmente se procede á la colocación de los ca-

Uno de estos últimos días llego la maquinaria que se instalará bajo la dirección del inteligente ingeniero electricista D. Enrique Ordinas.

Menorca

Terminado el montaje del nuevo faro de Punta Nati, el ingeniero director don Mauro Serret hizo entrega del mismo à don Bernardo Calvet, ingeniero jefe de Obras públicas de las Baleares.

El nuevo aparato es el primero de su sistema montado en España, habiendo dado sus pruebas resultados satisfactorios.

Ibiza

Varias personas amantes del adelanto de nuestra isla han concebido la idea de fundar una sociedad que, aunque su principal objeto será la atracción de forasteros, ó trabajar para promover visitas à esta isla de gente de fuera y dar à los visitantes las mayores facilidades durante su estancia entre nosotros, con el fin de hacerles grata su permanencia en Ibiza, tendrá asimismo el de fomentar varios sports, como por ejemplo el de la caza y pesca, el de las excursiones por mar y por tierra, etc., etc., para asi desarrollarlos en esta ciudad y proporcionar al mismo tiempo alicientes à los socios.

Folletin del SOLLER

EL PRIMER VIAJE

- Aquí no preparamos las comidas que nos traen.

-Y ¿qué hemos de hacer?-arguyó doña Angustias.-Las frioleras que vienen en la cesta son para luego. Nosotros estamos en ayunas y toda esa gente, sean ó no convidados, se atracan en la mesa grande.

-Precisamente iba á indicar á los señores que debian sentarse à la mesa redonda y tomar lo que los demás viajeros.

comenzó la tarea de saciar el apetito. Pero joh desencanto! Habian desperdiciado el tiempo de que les hablaba el mozo y apenas colocado los forasteros en

minutos.

Casi à la vez, uno de los camareros, provisto de la tradicional bandeja, empezó à pedir el importe del almuerzo.

ablerto la boca y ya nos asustan con que | quedaban lejos. se va el tren, y nos exigen el precio de un almuerzo que no hemos probado.

-Hay que resignarse,-contestó don Prudencio, y se apresuró á pagar la cuenta.

Los viajeros salian, entretanto, del comedor y la familia de la granadina Vega hizo lo propio, renegando de Bonadilla y del restaurant.

Sonó la campana y el tren volvió à partir.

Era necesario reparar las fuerzas. y después del triste desengaño recién sufrido. D. Prudencio y su gente tuvieron que recurrir à la cesta. Apareció de nuevo la apetitosa longaniza y no hubo más La familia invadió la mesa vecina y remedio que devorarla cruda, con lo cual dejaba en las manos sanguinolentas huellas.

instintivo horror que doña Angustias, las sillas, oyeron las palabras de ritual: Nicolasa y Pascualico experimentaban -Viajeros para Málaga; faltan cinco | cuando el convoy desaparecía en las cavidades de los túneles, pasó alegre la mañana y á poco, tras los montes caldos | donde se espera morir. y escuetos, apareció el valle de Alora con sus plantaciones de naranjos, limoneros | ni más ni menos que los simpáticos ni-

doña Angustias.-Todavia no hemos | desoladas cumbres de los Gaitanes, que | tro y casi tenian pretensiones de llamar

Acostumbrada la familia de D. Prudencio à los maravillosos esplendores de Granada y de sus campos, no podía admirarse de la graciosa decoración, pero en cambio buscaba con empeño el mar azul, que debia estar próximo, según las emanaciones que traía la brisa; emanaciones en nada parecidas á las de valles, montañas y llanuras.

VI

Tenemos, pues. en Málaga la familia que hasta aquel momento vivia tranquilamente en la Vega de Granada. Ocupa cómodas habitaciones en un hotel; ha formar un caudal en el que teoria y visto el mar, experimentando las inexplicables emociones de quien por primera vez se encuentra frente al gigante de la En fin, olvidóse el mal rato y, salvo el creación y, ya extinguidas las amarguras del viaje, empieza à comprender que hay un encanto indudable en recibir impresiones y conocer el mundo, sin limitarlo al pedazo de tierra donde se ha nacido y

D. Prudencio y su respetable esposa, -¡Esto es un escándalo!-vociferaba y granados, como feliz contraste de las l ños, estaban en Málaga como en su cen-

la atención.

Sin embargo, contra el unánime sentir de la familia, la presencia de estos honrados tipos rurales pasó desapercibida en el paseo y en los baños y sólo algún guasón dirigia requiebros humoristicos á Nicolasa, la cual bajo el peso de su sombrero engalanado con flores, sudaba la gota gorda, no de otra suerte que si llevase en su cabeza un carmen de Granada.

Todo marchaba á las mil maravillas, y aunque aquella gente no aprendia con la expedición veraniega, pues á nadie conocía y de nadie adquiría datos y ese cúmulo de pequeñeces que sirven para práctica se confunden, es lo cierto que á las revelaciones del caracter inculto y á los asombros de la naturaleza huraña, sucedian la inspección reposada y el razonamiento siquiera mediano.

Pero llegó el instante de la prueba y fué cuando D. Prudencio entró un día en el hotel, diciendo con infantil regocijo:

-¡Ya ha venido!¡Ya ha venido!¡Viva!

(Continuara)

ELS ARQUITECTES DE DEMÁ

Un conegut men qui ha promogut dins suscriptors del SCLLER ja deuen tenir noticia, ha rebut d'un mallorqui resident a Barcelona, però que per bé de tots vendrà amb el temps a Mallorca, la carta siguent, que vos transcric, perque vejau:

«Amic: Acab de llegir la lletra que hus endreça obertament En Joaquim Folch i Torres, parlant-vos de l' Obra del Art Popular de que vos li e-hu oferit l'iniciament dins Mallorca.

»No puc restar callat devant l'admirable consolació qu' és, per a nosaltres mallorquins, la publicació d' aquesta lletra tota plena de saludables emanacions d'Art, plena de les nobles franqueses que sols poden surtir d'un cor amarat de les clarors reposades del classicisme i de les aigues corrents de la tradició.

»Seria, ara, un desagraiment dels més monstruosos, per part nostre, si no començassem a sembrar espés espés per tot Mallorca les llavors de la renovació en l' Art, no sols en lo que pertany a l' Arquitectura sino també a ses demés branques.

»Es Mallorca mateixa la qu' està demanant amb veu desconsolada la transformació de la nostra vida, de la nostra manera d'esser. Es Mallorca la qu'està cançada ja del nostre pobre caracter, sobretot del caracter dels mallorquins de Ciutat; es ella la qu'está empegaida de les nostres profanaciones. Ho demana amb la veu del seu mar, del seu vent, de les seves montanyes.

»S' Obra del Art Popular ha de fer conèixer al poble que és lo molt bo que tenim i lo molt dolent que li han fet absorvre per bó. Es de tot punt necessari l'empeltament sobre la nostra sávia decaiguda, de la sávia ben-olent de la tradició; fent trevallar l'esperit sobre 'ls instints. El tronc qu' admeti l' empeltament, aquell viurà. El que no la admeti, més val cremar-lo que deixar-lo viure amb eterna discordança, com a oprobi i recort d'aquesta época que vivim, que sols hem de recordar per acelerar les nostres passes i fugir-ne.

»Serveixi aquesta per a donar-vos l' enhorabona per tal iniciament i per encoratjarvos vivament, ja que teniu a la devantera un home de tanta unció artistica com En Joaquim Folch i Torres; i també serveixi per a oferir-me si en qualque cosa puc aidar.

»Encara que aixó de transformar la fesomia espiritual a una multitut siga cosa de molts anys, de totes maneres hem d'esperar a tastar-ne els fruits que, si Deu ho vol, donará aquesta gloriosa Obra del Art Popular dins Mallorca.

»Salut.»

¿Que ho heu sentit? Idò ara sapigau que qui aixi s' esplica es un futur arquitecte, de la joventut i talent del qual se pot esperar tot (i no es l' unic en qui podem confiar.)

Que 'n prenguen nota els pessimistes, i que diguen si tenim rao o no per creure que l dia de demá será millor que 'l d' avui.

ALANIS DE LA LLUNA.

L' AMBENT

Moltes vegades havem donat la culpa del Mallorca l' Obra del Art Popular, de que els | nostre atràs e de la nostre ceguera, a le que deim la «falta d'ambent». No es possible reduir a un valor numéric l'influencia social. En altres llocs havem dit l'importancia educadora que ténen fins i tot les coses materials que rodetjen l'esperit pera inclinar-lo cap a un o altre cami. Però, quant mes va, manco importancia li donam, considerant-lo en absolut ailladament. Perque si fos l'ambent lo que fà els esperits, es clar que tots els mallorquins qui van a Barcelona a cercar aliment espiritual, vendrien plens de lo qu'es l'esperit català, i per desgracia sols una minoria torna a ca-nostra repastat i fet de nou.

¿Qui son els elegits? Si 'ls mirasseu, un a un, no son el producte de les coses d'allà. Son el producte de si mateixos. Son jovens qui abans de creuar la mar ja senten la picor de la curiosidat per les coses grans. Ja duven el germe de la patria, amarat de saba i disposat a germinar. L'ambent l'han trobat aqui, a la nostre terra, en el fons de si mateixos: a les seves cases, en els llibres...

Qu' aixi com tot el sol del mon no bastaria a fer germinar una llavor, si aqueixa no tengués força interior, l'esperit necessita quelcom d'intim i personal pera poder lluir a la claror de la vida gran.

Vuits i nous

Ja que hi som ara, i vé bé, parlem-ne un poc, «Basili», d'ets republicans que Jo Mateix, amb sa meua molestosa charla sempiterna tract de molestar y zaherir de un modo indirecto y solapado desde hace mucho tiempo. ¿Vos agrada que ensatem avui aquesta conversa?

¡Ala, idò! Deis que «fa molt de temps» que jo tract de molestar... etc. «an ets republicans d' aquesta localidat»; vejem-ho. ¿I an a que deis vos «molt de temps», si 's pod sebre? ¿Aont voleu que comencêm per averiguarho, o-lo que vé a 'sser lo mateix-per fervos veure que parlau apassionat, que anau calçat per aigo, o que no sentiu lo que deis, per no dir-vos que deis, quant això afirmau, lo que sebeu ben cert qu'es mentida? Començarêm... es mateix dia en que el Sóller va neixe, si voleu, i si hu trobau massa prop, digau-ho, que podem anar encara més enderrera; però, vaja, me pareix que aixi ja basta: això ja es anar a «calar» enfora, com si diguessim an ets capsés de ses llampugues... ;casi a la rimeta!

Idò bé, «Basili», llavò ja me feia amb sos republicans; i m' eren tant simpàtics, i congeniavem tant, i mos apreciavem tant jo a ells i ells a mi, que no sebiem estar que no estiguessem plegats, lo manco en sa redacció d'aquest setmanari. S'autor d'es primé trabai que va executar sa primera imprenta establida a Soller vos ja sebeu per qui-;un malfeiner qui volia viurer esquena dreta!va esser un company meu, encar-ara molt

respongueren a sa meua invitació i se posaren | caciques locals los passava es ram p' es cap an es meu costat per ajudar-me amb sa plo- de voler-me «rebentar», en venjança d'hama o amb sos conseis-i e-hi estigueren fins | ver-los posat terra a s' escudella quand feien que la mort o es poc delit de sa veiesa los se- | trucs i baldufes en perjudici de sa dignidat i pará-: D. Pera Juan Coll, D. Andren Pastor, d'ets interessos de Söller? Idò un missé repu-D. Pera Juan Colom, D. Ramon Miro, don blica: D. Lluis Castella, qui per cert va de-Pau Ozonas (pare, prime, i molt després pare | mostrar es seu gran talent i ses moltes simpod 'sser encara en deix alguns d'aquella ets qui m'aconseiaven ni an ets qui en es | han militat sempre casi tots ets caixistes d' trabai material me volien ajudar de quin trabaiadors d'es meu establiment, ni a ninqualque feina. Aixi es-i dispensau-me si ara d'un lloc vaig a s' altra-que allo d' aquell subjecte que vos patrocinau «de que se 'l havia despatxat de s'imprenta perque ês d' idées republicanes i té ets seus fiis qui van a s' escola laica...» es una solemne mentida, una calumnia mesquina, una invenció vil, feta amb so fi que vos mateix, si vos llevau ses clucales, podeu suposar. Aquestes intolerancies no les trobareu mai en mi ni en cap d' ets qui sostenen unes opinions iguals o parescudes a ses meues: es mes fácil que vos i ets demės dėspotes desfressats qui com vos pensen, d'elles no se 'n sapien mai desposseir.

I tornem ara alla mateix, si voleu.

¿No 's vê que vos coneixieu a «alguns» d' aquells homos quins noms he citat? ¿I que no hu eren ben republicans tots ells, tant o més que vos i que tots aquests altres a quins vos amb sos vostros escrits il-lustrau? Queda provat, idò, que jo dins ets primers temps del Sóller no vaig tractar mai de molestar ni zaherir de un modo indirecto y solapado à los republicanos de esta localidad, sino ... tot lo contrari: que forem sempre amics, i que mutuament mos considerarem sempre i sempre mos estimarem. ¿Que tal? I si no fos per fer-vos empagair, encara a lo dit e-hi afeigiria: que si tots aquells republicans visquessen, an aquestes hores i després d'haver-mos sentit explicar a vos i a mi, estig segurissim que estarien més acostats a mi que a vos... ji vos an això no hu voldreu creure!

Si mos acostam més cap ensá, trobarem nous redactors i nous colaboradors, més jovenets qu'aquells, d'un'altra fornada, però tant republicans... o més, que també es republicanisme amb so transcurs d'es temps ha «progressat». Sa llista s' haurà de suprimir, malgrat ets meus bon desitjos de fer-lavòs coneixer, que si la continuas aqui ara, se feria aquest escrit interminable i ... molestoso; amb una tirada tan llarga, vos i tot e-hi entrarieu. No vos recorda ja si hi podrieu entrar? Idò bé, tampoc dins aquests temps moderns, fins an ets vostros dies, trobam cosa alguna que provi sa certesa de ses vostres afirmacions; ergo... son aquestes falses: ;ses uieres vos han enganat!...

I si volguessem espigolar entre aquells temps primers i ets d'ara, trobariem també proves mil de que, lluny de voler molestar o zaherir an ets republicans, los he donat sempre proves de sa major imparcialidat i d'es estimat: D. Juan B. Enseñat, quines idées | més gran apreci. No sebeu qui vaig cercar

politiques supòs que coneixeu; i tot seguit | sempre per defensor, cada vegada que an ets i fii tot amb un pic), D. Pera Juan Morell, i paties que el Soller, jo, i sa justicia de sa causa qu'un i altra defensavem li haviem primera tanta, perque mai vaig demanar an | merescut. ¿No sebeu an-a quin partit politic aquesta imprenta a quins durant molts d' partit eren, com no hu he demanat mai de anys he dat ... bon tracto i pa, tot i sebent llevò ensà ni a colaboradors del Sóller, ni a | que p' es seu fanatisme me perjudicaven amb sa seua desllealtat, amb sa seua infidelitat, gú nat del mon a qui haja empleat o manat | amb sos seus pocs escrupols, i amb sa seua eterna mania de voler tenir sempre encés un ciri a San Miquel i un altra an el dimoni? Idò an es partit vostro també, lo qual comprendreu no hauria succeit si los detestás, si los tengués odi, si los volgués mal... que an aquell a qui se vol mal no se'l protegeix, sino que, si pod, se 'l rebenta, talment com vos heu proposat fer de mi vos i aquests quants amics vostros qui amb aquest fi vos feren costat i se grataren sa bossa.

Això es lo que, per lo menos, tothom ha vist clar i diu; i això es lo que també teng motius de creurer per diferents conceptes,

JO MATEIX

"LLIGA D' AMICS DEL ART,

Per l' Obra del Art Popular

Aquesta Lliga convida tots els seus amics i especialment an aquells qui estiuetgen en el camp, a col·laborar a l' Obra del Art Popular que s' es decidida a emprendre.

Aquesta obra, iniciada a Barcelona, té per objecte un estudi del art indigena en las regions llevantines, que faciliti als arquitectes, decoradors i artistes de tot genre el retorn als nostres estils tradicionals.

Se necessita com a base una col·lecció fotográfica lo més completa possible de casals de possessió, places, carrers i cases típiques de la nostra pagesia, fatxades, interiors, patis, cuines, dormitoris, etc., conjunts pintoreses en que no es indiferent el paisatge, ferros, balcons, mobiliari, detalls constructius i decoratius i tota casta d'elements útils per l'estudi del nostre art popular que desitjam conservar i tornar a nova vida.

La «Lliga» prega a tots aquells qui estimin aquesta idea i vullin contribuir a la seva realisació que enviin fotografies de tot allò que tenguen més al alcanç interessant pel seu objecte, i espera que la seva patriótica iniciativa serà secundada amb particular entussiasme pels estinetjants i amics dels pobles aficionats a la fotografia o que tenguen coneguts que ho sieu i vullin aidar-los.

S' agrairà molt l'envie de tres proves de cada clixé. Poden remetre 's a la Secretaria de la «Lliga d' Amics del Art».-Palacio, 81. Palma.

Folletí del SOLLER

TARDANIES

aimador de totes les belles arts, de la nostra poesía, dels diferents ordes arquitectònics, i de l'esculptura estatuaria i decorativa, inclinant-se en pintura a l'humorisme caricaturesc, per demunt totes aquestes manifestacions artístiques, preconisa l'encarnació suprema de la bellesa en la música intangible i alada, particularment en la clássica Alemanya, per cap altra superada.

Anyora l' augusta urb catalana, com l' enamorat a sa estimada ausent. Se'n recorda nit i dia i d'ella parla sempre que no està abstret i mut. I com li desplauen les mans brutes i 'l vestir groller, defuig de tot treball corporal.

Etern somniador de coses belles, voldría trobar la vida coberta de flors; i mentres tant, tot ho espera inactivament de l'avenir incert i boirós. La cabellera li creix i ell se aprima.

Barba-florida proposa a sos companys que cada un conti un apòleg o paràbola ga, alliberant-me a mi de aqueixa cárreque 'Is entretinga fins a l' hora del dinar. Acceptada alegrament l'idea, el mateix vell comença i diu:

«Una vegada un Bracman de l'India | i poderós del món. Oriental, escoltat de Deu, segons creia la gent, estava assegut tranquilament a la vora d' un riu. En aquell instant va passar per damunt el seu cap una milana qui duia una rata amb ses arpes. La rata li escapá i va anar a caure dins la falda de I' hábit del Bracman.

El bon Bracman, veient-la tan menudona, va tenir pietat d'aquella bestiola. L'agafá, l'acariciá i va acabar per embolicar-la dins una fulla d'abre, amb intent de durlessen al seu alberg, però pensant que sería per ell molt enutjós el dir que els meus raigs arribin a la terra. criar-la, va demanar a Deu que la convertis en nina.

Deu l'escoltá i la rata al punt va tornar una nineta molt hermosa, que 'l Bracman se 'n va menar en el seu hostatge, i com mai li va dir qui era, i la cuidava i alicumplir els dotze anys, aquest li digué: - I banda à l'altra, a son voler.

no tinga marit qui la governi i la mantinga.-La donzella li va contestar:-Ja m' agrada lo que 'm dius, però per casar-me vull que 'l meu espòs sigui el més valent

I el Bracman li replicá:-No més conec el sol que sía com tu dius.-A l'instant comensá a pregar a Déu perqué 'l sol se volgués casar amb la jova.

El sol el sent i li diu:--Prou m' agradaria casar-m' hi, però per lo molt que Deu | la seva filla. t' estima no 't vull enganyar i per això te mostraré qui 'm supera amb força.

El Bracman li diu: -¿Qui es més valent que tu?

I el sol li contestà: -L' àngel qui mou els núvols. Aquest amb el seu poder pot impe

Quan el Bracman ho senti va demanar

a l'angel que 's casés amb la donzelleta; i l' àngel li va respondre:—que ho feria de molt bon grat si no fos que n' hi havía un altra que era més fort que ell.

-Diem per favor qui es aquest-li prementava amb gran esment, la nina 's creia | gá 'l Bracman; i l' àngel li diu: el vent es esser filla del Bracman, fins que, quan va més fort, puix fa correr els núvols d'una

-40. | El sol s' es fet amunt i les ombres se són j Estimada meva, tu ja tens edat per casar- | Al sentir-ho 'l Bracman se posa a fer acursades. En aquella hora vessosa, el vell | te, i no está bé que una nina tan hermosa | oració demanant a Deu que 'l vent se vulla maridar amb la donzella.

> El vent compareix a l'instant remoretjant i li diu:-Gran es la meva força sobre les coses creades, però encara hi ha qui 'n té més que jo.

-¿Qui es aquest?-torna a dir el Brac-

I el vent li respon:-La montanya que tens davant.

El Bracman clama a la montanya pregant-li que, per amor de Deu, se casi amb

Compareix la montanya i li diu:-Som així com t' han contat, però per ma desgracia puc mostrar-te qui es més fort que jo, car sempre me roega i res puc fer contra ell.

-¿I aquest qui es?-exclama el Bracman.

-El mur (1)-li respón el mont retrona-

El Bracman, caminant de puntetes i sense fer soroll, se'n va a trobar-la i explicant-li el cas, li demana si 's vol casar amb la seva filla.

JOAN ROSSELLÓ.

(Seguirá.)

(1) La rata.

56

* Pañería * Sastrería Mercería y Novedades



LUNA, 67 - SOLLER

Grande y variado surtido en Meltons * Estambres * Frescos * Driles * Alpacas * Francias Vicuñas negras y azules * Cortes pantalón * Chalecos piqués y de fantasía y todo lo con-

cerniente al ramo de Sastreria Perfeccionada

Sección de Mercería para Caballero y Señora - - Rico y variadísimo surtido en abanicos de exquisito gusto. GRAN SURTIDO EN JUEGOS BORDADOS SUIZOS Sección de camisería y á la medida, corbatería, guantería, tirantes, ligas, bisutería y cuantos artículos ha creado la moda.

Venta al por menor de los verdaderamente acreditados IDIRILIES de la antigua casa PEDRO ANTONIO RULLÁN

PRECIO FIJO



Luna, 67 -- SÓLLER



ULTIMAS COTIZACIONES

BOLSA DE MADRID

	Mad	rid 2	29 A	gos	to.
Interior al 4 por 100.					80'00
Amortizable al 5 por	100.				99'30
Amortizable al 4 por	100.	-			00:00
Acciones Banco de Es	spaña		3		449:00
Acciones Tabacalera.		-			289'50
Francos . , , .		100			7'50
Libras esterlinas		1		-	27'15

VALORES MALLORQUINES

Crédito Balear. ;						85*00
			-	1	4 7	
Fomento Agricola.						103'00
Ferrocarril Mallorca					+	97:00
Isleña Maritima .	. 33				4	175'00
Salinera Española.		. 15				136'00
Sociedad Alumbrado						12000
La Económica	. 33					19.00
Obligaciones Isleña	Mar	itim	a.			102'00
Obligaciones Salin.	Esp	ila.	6	p2		100'00
Id. id	id		5	DS		102'00
Id. id.						10000
Obligaciones Compa						
de Electricidad 5						102400
Obligaciones Ferroca						
4 y medio por 100						100'50
Bonos Municipales.						
T Alex 1	-	1520				33 00
La Alfombrera, .	STIE STATE		1			90'00
	100		1		-35	

Se hallan de venta, á precios módicos, en «La Sinceridad». S. Bartolomé, 17.

000000000000

CURACIÓN de la CON LAS ACREDITADAS Pastillas J. MIRÓ

EXPECTORANTES Y CALMANTES DE LA TOS

Venta: Farmacia Torrens - Sóller Pidanse en todas las Farmacias.

A sol ixent POESIES

Se ven a sa Llibreria de «La Sinceridad», St. Bartomeu, 17, Sóller. 000000000000

Una casa y corral de dos vertientes, planta baja, piso y desván, calle Luna, señalada con el número 87. Informarán, calle del Cementerio n.º 23. 500000000000

PERFECCIONAMIENTO

en el telar mecánico

Referente à los tacos y tiratacos, que dá más de un cincuenta por ciento de duración; y por dar curso á este perfeccionamiento se desea un socio con capital.

El Director del Soller indicara verbalmente la dirección de la persona con quien se han de entender.

San Pablo, 34 y 36 - Teléfono, 1083

BARCELONA

Hospedaje desde 6'50 Ptas.

ういいいいいいいいい

Coche á la llegada de todos los trenes y vapores.

Intérprete. On parle français.-English Spoken. - Man spricht Deutsch.

Edificio construido para Hotel y completamente renovado.

El más moderno, elegante y confortable con relación á sus precios.

Espléndida y recreativa terraza.

Ascensor y alumbrado eléctrico. Instalaciones higiénicas modernas. 90 habitaciones pintadas al esmalte claras y ventiladas. Departamentos especiales para familias con salón particular. Baños y Duchas.

PAPEL estracilla paja

De venta en la «La Sinceridad», San Bartolomé 17.-Sóller.

Gebrüder Bickelhaupt,

Kalender

Notabloks

Pappteller

Servietten

Pack Papiere

Rollen - Papiere

Seidenpapiere

Spitzenpapiere

Litographische Waren

Telefon Nr. 3 — Postscheck-Konto Nr. 4741, Frankfurt a. M.

eistungsfähigste Fabrik für:

Abreiss-Apparate Anhänge-Etiketts Beutel für alle Branchen Buchbinderarbeiten Couverts Düten für alle Branchen Dattelbeutel und -Schachteln Einwickelpapiere Flaschenseiden

Geschäftsbücher Tragtaschen Geschäfts - Drucksachen Versandtaschen Bertrán K. = Kontobücher à 100, 200, 300, 400, 500 Blatt

Grösse $43-28\frac{1}{2}$ cm. E. = Expeditionsbücher à 100, 200, 300, 400, 500 Blatt mit und ohne Register Grösse 43,4-23,7 cm. zu billigsten Preisen

Fábrica más adelantada para:

Aparatos para cortar papeles Tarjetas colgantes Bolsas papel todos tamaños Trabajos de encuadernación Sobres comerciales Bolsas triangulares, para Dátiles, y artículos varios Cajitas para dátiles Papeles para envolver botellas Libros comerciales Impresos de Comercio

Calendarios Trabajos de Litografía Block Notas Papel para embalage Platos de cartón Papel en rollos Servilletas de papel Papel seda Encajes de papel Embalajes de papel Embalages de expedición

Bertrán K. Libro de Cuentas - con 100, 200, 300, 400, 500 hojas-Tamaño 43 - 28 d cm.

E. Libro de Expediciones - con 100, 200, 300, 400, 500 hojas Con y sin Registro - Tamaño 23,4-23,7 cm. — Los precios más baratos — — Pidanse muestras -- Precios módicos.

Eberstadt Darmstadt

BANANES ET ANANAS

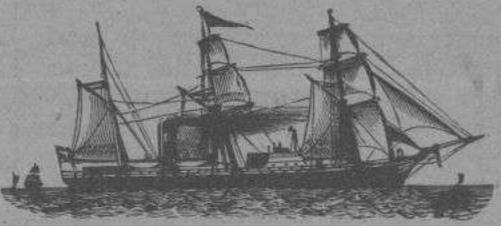
-: Importation Directe :-

EXPEDITIONS dans toute la FRANCE Bananes des Canaries Marques T. F. C. Fyffe et MAJA Bananes des Antilles

L. HOLLIER

13 Boulevard Rochechouart-PARIS

Adresse Telegr. Luchollier - PARIS - - Teleph. NORD 30.80 Tous frais de correspondance pour demande de renseignements seront remboursés



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa

Salidas de Sóller para Barcelona los días 10, 20 y último de cada mes

de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id. de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id. de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONIGNATARIOS: EN SOLLER. - D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA. —D. J. Roura, Calle de la Plata, 4 bajos.-EN CETTE.--Bauzá y Massot, Quai de la Republique, 8.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Sóller y Cette para Barcelona coincida en sábado de día festivo, retrasará el vapor su salida 24 horas.—La salida de dicho buque del puerto de Barcelona para Sóller, será en todos los viajes á las ocho y media de la noche.

Casa Principal: CERBERE .-- Sucursal en CETTE-3, Quai du Sud. ADUANAS, COMISIÓN, CONSIGNACIÓN, TRÁNSITO Agencia especial para el transbordo y la reexpedición de frutos y primours SERVICIO RÁPIDO Y ECONÓMICO Teléfono | Cerbere, 1.09 % Telegramas | José Coll - CERBERE.

La salud antes que todo

La gaseosa de B. RIUTORT está elaborada con agua esterilizada, por adelatos modernos, y es especial para familias por tener la condición de poderse destapar y volverse à tapar, sirviéndose varias veces sin que el resto de su contenido pierda su fuerza.

La constante inspección del Dr. Sr. López Comas, Inspector de Sanidad de la Provincia, será para el público garantia suficiente respecto a la legitimidad del producto.

En venta en todos los establecimientos de bebidas de esta ciudad.

******************** Grandes Almacenes Bon Marché

RECIO FIJO

Novedades para Señora, Caballero y niños.

Laneria, Sedería y tejidos de hilo y algodón gran fantasía. O Vestidos O O O O confeccionados y sobre medida. O Corte distinguido. O O O SASTREHÍA. CAMISERÍA. GÉNEROS DE PUNTO. SECCION DE MERCERIA

Sseción especial para la confección de vestidos para Señora.-Blusitas y Kimonos de todas clases y formas de gran novedad.-Refajos, Echarpes, Pañuelos, etc., etc. --

Gran chio Parisien SOMBREROS para SEÑORA y NIÑAS.

Comisión, Exportación é Importación

CARDELL Hermanos

Quai de Célestins, 10.-LY.ON

Expedición al por mayor de todas clases de frutos y legumbres del país. Naranja, mandarina y toda clase de frutos secos. Telegramas: Cardell - LYON.

Sucursal en LE THOR (Vaucluse)

Para la expedición de uva de mesa y vendimias por vagones completos y demás.

Telegramas: Cardell - LE THOR.

Sucursal en ESPAÑA (Carcagente)

Para la expedición de naranja, mandarina y uva moscatel

Frutos superiores.

= Carcagente = = Alcira = = Puebla Larga

Telegramas: Cardell - CARCAGENTE.

TRANSPORTES INTERNACIONALES, MARITIMOS Y TERRESTRES

FRANCISCO OLIVER

Casa principal en CERBÈRE (Pyrs. Ors.)

Sucursales en CETTE; 12, Quai de la Republique y PORT-BOU Rapidez y economía en todas las operaciones.--Servicio especial para el transbordo de frutas. - Agencia de Aduanas, Comisión, Consignación y Tránsitos. PRECIOS ALZADOS PARA TODOS LOS PAISES

OLIVER Cerbère. Direcciones telegráficas: OLIVER Cette. REVILO Port-Bou. TELÉFONOS:

Cerbère y Cette.

Fondée en 1898

11, Rue de la République, 11-PERIGUEUX (Dordogne)

Expéditions par wagons et en sacs de

Noix, Chataignes et Marrons Spécialité de colis-postaux de 10 kilos

Téléphone, 0.87 3 Adresse Télégraphique: RIPOLL Périgueux



Hotel - Restaurant 'Marina' Martin Carcasona

El más cerca de las estaciones: Junto al Muelle: Habitaciones para familias y particulares: Esmerado servicio à carta y à cubierto: Cuarto de baño, timbres y luz eléctrica en todos los departamentos de la casa: Intérprete à la llegada de los trenes y vapores. :: :: :: :: :: ::

: Zeléfono 2869 :

Plaza Palacio, 10-BARCELONAIA



Frutos de España, de las Colonias y del Pais IMPORTACIÓN DIRECTA



EN LA EXPOSICION DE BURDEOS 1908

Enseñat 24, RUE RAVEZ, 24 — BORDEAUX *********

Comisiones, Consignaciones y exportación de frutes del País Mandarinas - Ananas - BANANAS - Cocos - Nueces del Brasil - Ciruelas d' Ente - Uva fresca del país -Dátiles muscades - Kakis del Japón - Naranjas y Limones Especialidad en frutos de primera calidad á precios moderados DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: ENSENAT - Bananes - BORDEAUX

Gran Hotel Ultramar antes HOTEL UNIVERSO

Propietarios: OLIVERAS Y SANVISENS + BARCELONA + + +

edificio propónense los nuevos propietarios recuperar la fama universal que este establecimiento había alcanzade. Al efecto, embellecidas las habitaciones y ampliada la renombrada cocina española y francesa, peculiar de esta casa, no

MON la reforma del

dudan los propietarios verse favorecidos por los hijos de estas Baleares, que siempre honraron el citado hotel con su presencia. Representante en todos los trenes y vapores.—Coche particular de la casa.— Habitaciones exclusivas para familias. — Hermoso cuarto de baños. — Timbres eléctricos en todos los departamentos. - Hotel el más próximo de las estaciones, mue

lle, aduana y centros oficiales. Plaza de Palacio, 3. BARCELONA



ISLEÑA MARÍTIMA.

COMPAÑÍA MALLORQUINA DE VAPORES

Servicio oficial de Comunicaciones Marítimas rápidas y regulares entre las Islas Baleares, Peninsula, Extranjero y viceversa

Todos los Domingos á las 9 mañana Todos los Miércoles á las 8 mañana

■ Salidas fijas de Palma para Marsella
■ ■ Salidas fijas de Marsella para Palma ■

CONSIGNATARIOS ARGEL. Sres. Sitjes Hermanos.

ALICANTE. "Islena Marítima,,)Sucursal) Bilbao, 4 | MARSELLA. Sres. Mayol, Brunet y C.ª Rue Republique ARGEL. Sres. Sitjes Hermanos. | VALENCIA-GRAO. | D. Juan Domingo.

BARCELONA. "Isleña Marítima,, R. Sta. Mónica, 29 | IBIZA. Sres. Wallis y C." Vapores de 1.º clase: Rey Jaime I - Rey Jaime II - Miramar - Bellver - Mallorca - Balear - Cataluña - Lulio - Isleño -Ciudad de Palma - Formentera

Servicios combinados à fort-fait en conocimientos directos para los principales puertos de Inglaterra, Alemania, Belgica, Holanda, Dinamarca, Suecia, Canadá y para todos los que concurren los vapores de la Trasatlántica Española y de la Compañía Correos de Africa. - Domicilio social: Palma de Mallorca. - Dirección telegráfica: Marítima-Palma -

France

et

Expéditions de toute sorte de FRUITS & PRIMEURS

pour la France & l'Étranger

IMPORTATION *** EXPORTATION MAISON CANALS FONDEE EN 1872

16, Rue des Halles - TARASCON - (B - du - Rh.)

Diplome de grand prix :-: Exposition internationale. Paris, 1906. Hors concours : Membre du Jury :-: Exposition internationale Marseille 1906

Croix de mérite :-: Exposition internationale. Marseille, 1906

Télégrammes: PASTOR - Tarascon - s - Rhone. Téléphone: Entrepôts & Magasin n.º 21

EN YOURSE

PUEBLA LARGA - Valencia

Exporta buena naranja.

Carcajente-Puebla Larga-Alcira-Manuel Telegramas: ROIG—PUEBLA LARGA

LOS MÁS IMPORTANTES DE LAS BALEARES

Grandes Almacenes SAN JOSE

IGNACIO FIGUEROLA

CENTRAL: Brondo, 7, 9, y 11-Esquina Borne, 118-PALMA SUCURSALES: Jaime II, 59 y 61 esquina Vicente Mut.=BINISALEM, calle Truch-LA PUEBLA, calle Mayor, 58-INCA, Plaza Iglesia, Palmer.

= Sastrería = Camisería = Confecciones =

Equipos para novios-Corbatería-Bisutería-Mercería-Sedería-Lanería-Alfombras-Lencería-Pañuelos-Géneros punto-Cortinajes

OBJETOS PARA REGALOS + PRECIO FIJO

COMPAÑÍA VIDAL-MAROTO

EXCURSIONES Á MIRAMAR, PUERTO Y BINIARAIX EN AUTOMOVIL

con sujeción á la siguiente nota de precios:

De Sóller á Miramar, hasta cinco pasajeros, pud endo permanecer en De Soller al Puerto y regreso, hasta cinco personas. Si al regresar del Puerto se quiere dar la vuelta por la Huenta de arriba y camino del Murterá, habrá un aumento de 150 Ptas. De Sóller à Biniaraix, hasta cinco pasajeros, llegando al almez.

PARA MAS DETALLES O ENCARGOS: Hotel "LA MARINA,,-Plaza de América.

Almacenes Monta

Sindicato, 2 á 10 y Milagro, 1 á 11 PALMA DE MALLORCA

Pañería, Sastrería, Novedades para Señora y Caballero. Camisería, Lencería, Mantelería, Confección de blanco, Géneros de punto, Estatuaria Religiosa, Plata Meneses, Medallas, y Rosarios. OBJETOS PARA REGALOS

Efectos Militares, Uniformes, Gorras, Espadería, Corbatería, Tapices, Alfombras y Cortinajes.

En la Sucursal C'an Bitla,, Ropas hechas y SASTRERÍA ECONÓMICA

HOTEL RESTAURANT SÓLLER

MATEO SOLDUGA

Calle de San Miguel, 94 y Plaza del Olivar, 1 *PALMA DE MALLORCA *

COCINA ESPAÑOLA

Comida de sopa, puchero y otro plato, pos-Para uno ó más días de pensión, con cama. 3'50 Excelentes habitaciones, luz eléctrica, limpieza, servicio

"Zum Spanischen Garten"

esmerado y economía.

ANTONIORIPOLL

Würzburg - Alemania - Augustinerstr. 7 - Casa fundada en 1905. IMPORTACIÓN *** COMISIÓN *** EXPORTACIÓN

EXPEDICIONES AL POR MAYOR DE TODA CLASE DE VINOS Y FRUTOS EXTRANJEROS Y LEGUMBRES DEL PAIS.

Telegramas: RIPOLL - Würzburg .= Teléfono 898.

Cuenta corriente con Bayerische Vereinsbank Filiale Würzburg.

VICHY CATALAN

Balneario de primer orden.—Temporada de 1.º de Mayo á 30 de Octubre. - Montado á la altura de los mejores del extranjero.

Situado entre la estación y el pueblo de Caldas de Malavella (Gerona). Teléfono de la red de Gerona combinada con la red da Barcelona.

Distancia de Barcelona: En tren ligero. 2 horas 30 minutos; en tren correo, 3 horas. Aguas minero-medicinales, termales de 60°, alcalinas, bicarbonato-sódicas, de fuerte mineralización, son las más aconsejadas por todas las eminencias médicas para la completa curación del Reumatismo y Artritismo en todas sus formas, y de la Gota, así como también para combatir las afecciones del Estómago é Intestinos, los trastornos del Hígado, la Diabetes y las lesiones de los Riñones, principalmente la Albuminuria.

ADMINISTRACIÓN: Rambia de las Flores, 18, entresuelo. - BARCELONA.

:: Transportes Internacionales ::

Comisiones-Representaciones-Consignaciones-Tránsitos-Precios alzados para todas destinaciones

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de NARANJAS, FRUTAS FRESCAS Y PESCADOS

AGENTES DE ADUANAS

CASA PRINCIPAL: CERBÈRE (Francia) (Pyr.-Orient.)

SUCURSALES: PORT-BOU (España) HENDAYE (Basses Pyrenées)

CASAS . | en CETTE: Qual de la lateration de lateration de lateration de la lateration de la lateration de laterati Quai de la Republique 8-teléfono 3.37

Consignatarios en CETTE del vapor Villa de Sóller Rupidez y Economía en todas las operaciones.

SASTRERÍA Y PAÑERÍA

JOSE M. ALMAGRO

Calle de la Luna, n.º 58.—SÓLLER

GÉNEROS DEL PAIS Y EXTRANJERO

Gran surtido en cortes de traje de Estambre, Cheviot, Paten, Armur, Alasticotin inglés y Melton Roubaix.

Especialidad en Vicuñas negras de ELBEUF Gran surtido en FRESCOS, CHALECOS FANTASÍA y cortes de PANTALÓN-- CAMISERÍA y CORBATERÍA. - CUELLOS y PUÑOS. --- TIRANTES y LIGAS AMERICANAS PARA CABALLERO --

Precios sin competencia.

Almacén de maderas : : :

: : : Carpinteria movida à vapor Especialidad en muebles, puertas y persianas

MIGUEL COLOM

Calles del Mar y Gran-Via -- SÓLLER

CONSTRUYEN = = =

DD (1 de inmejorable calidad con sujeción á la siguiente tarifa de precios:

largo	ANCHOS	1.ª clase Pesetas	2.ª clase Pesetas
SOMMIERS hasta 1'85 m. lar	De 0'60 á 0'70 m De 0'71 á 0'80 m De 0'81 á 0'90 m De 0'91 á 1'00 m De 1'01 á 1'10 m De 1'11 á 1'20 m De 1'21 á 1'30 m De 1'31 á 1'40 m	12' 13' 14' 14'90 16'30 17'20 18'30 19'20	10'65 11'35 12'15 12'30 14' 14'90 15'65 16'40
SOM	De 1'41 á 1'50 m De 1'41 á 1'50 m. en dos piezas	20' 25'	17'15 23'

A los clientes que tomen de una vez dos ó mas sommiers se les concederá un descuento del 5 por ciento.

CASA FUNDADA EN 1876 VINOS AL POR MAYOR JUAN ESTADAS

COMERCIANTE Y PROPIETARIO

LEZIGNAN (Aude)

Almacén de SAL

- COMÚN Y MOLIDA

ARBONA Y COLOM

SITUADO EN EL PUERTO DE SÓLLER

VENTAS AL POR MAYOR

PRECIOS CONVENCIONALES Darán razón: Colom. Luna 61. Sóller.

De la Isla dorada

(Postales y Bocetos)

Precio: 2 pesetas.

De venta en «La Sinceridad», calle (6) de San Bartolomé, 17.-SÓLLER.

SOCIÉTÉ VINICOLE

Franco-Espagnole

ASSOCIATION EN PARTICIPATION AU CAPITAL DE 665,000 PESETAS

Vins Fins d'Espagne et de Portugal



Comptoirs: MALAGA (Ile de Madère)

OPORTO

Echantillons et tarifs sur demande. Tous nos vins sont garantis en conformité avec la loi du yer août 1905 sur les fraudes.

EXPEDITIONS directes des lieux d'origine. AUCUN ENTREPOT

EN FRANCE

LES PLUS HAUTES RÉCOMPENSES AUX EXPOSITIONS

Fournisseurs brévetés de la Cour de Belgique

Bureaux: 25, Rue St-James. NEUILLY-sur-SEINE AGENTS SONT ACCEPTÉS

Tarjetas para

Se confeccionan en esta imprenta San Bartolome, núm. 17.—SÓLLER

Perfumería Inglesa

6, Cadena, 6-20 Santa Eulalia, 20 Pral.

- PALMA DE MALLORCA - -

できることできることできることできることできること

ABANICOS con vistas del Ferrocarril muy artisticos. GUANTES de todas clases.

SOMBRILLAS DE NOVEDAD. - PARASOLES de todas clases. ARTICULOS PARA REGALO.

MUNDOS - MALETAS - NECESERES - CARTERAS - PETACAS -ARTICULOS DE CAZA - ZAPATILLAS DE VERANO É INVIERNO - CALZADO DE GOMA - CEPILLOS de todas clases - JUGUETES -MEDIAS Y CALCETINES DE GRAN FANTASIA

PERFUMERIA NACIONAL Y EXTRANJERA — OBJETOS DE TOCADOR

Precios de fábrica 🔅 6, CADENA, 6 🔅 Precio fijo

COMISION—IMPORTACION—EXPORTACION EXPEDICIONES AL POR MAYOR & & & &

de toda clase de frutos y legumbres del pais. + Naranjas, mandarinas y limones. FRANCISCO FIOL

Rue des Clercs II, VIENNE-(Isère)

Telegramas: FIOL-VIENNE-(Isère). TELÉFONO 2-67.

(C'AN PERICO)

COLÓN, 17, 19 y 21-MAURA, 1, 3 y 7 y JAIME II, 68

5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5:5

EXPOSICION PERMANENTE -----

Ultimas Novedades para Señora y Caballero Sombreros para Señora - Sastrería y Camisería - Gran Surtido en Peletería

— Se liquidan muchas existencias en Fantasías á mitad de precio —

Esta casa á pesar de obsequiar con Cupones á sus favorecedores, demostrará siempre ser la que vende más barato.

RAYMO

Plaza de Antonio Maura - SOCCER

SE ADMITEN HECHURAS (

Inmenso surtido en CHEVIOTS = MELTONS = ESTAMBRES = FRESCOS = DRILES = ALPACAS = PIQUÉS = CORTES DE PAN-TALON = CHALECOS FANTASÍA = FRANELAS PARA TRA-JES, ETC., ETC.

Especialidad en artículos azules y negros garantidos de las mejores fábricas del País y Extranjero.

==LA PALMERA==

SOCIEDAD COOPERATIVA

CAPDEPERA-(Baleares)

Telégramas: Palmera

FABRICACIÓN Y EXPORTACIÓN de obra de palmito al por mayor. ESPECIALIDAD EN COFAS grandes para naranjas y demás frutas. SENACHOS de todas clases y demás artículos del ramo.

Esta casa es la que mejor sirve por ser sus productos fabricados por los

MAISON FONDÉE EN 1905

DITIONS DIRECTES DE TOUTES SORTES DE PRIMEURS

Pour la France et l'Étranger

Cerises, Bigarreau, Pèches, Abricots, Tomates, Chasselas et Clairettes dorées du Gard

Barthélemy Arbona

PROPRIETAIRE

Boulevard Itam-ZARASCON-sur-RHONE

Adresse Télégraphique, ARBONA, Tarascon. - Téléphone n.º 11. Succursale a REMOULINS. - Téléphone n.º 7.

ವಾರ್ನಾರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ,ರಾ

Exportación Especial de Frutos y Vinos

Para informes y precios, dirigirse á la Casa, ó á su Agente General en Francia: MIGUEL MIRO—1 bis Rue des Vignerons—VINCENNES (Seine)

PIERRE BUSQUETS Successeur AUXONNE (Côte d'Or)

SUCURSAL DE LA CASA COLL, DE DIJÓN

Especialidad en patatas y demás artículos del país. Expedición al por mayor de espárragos y de toda clase de legumbres.

- SERVICIO ESMERADO Y ECONOMICO -Dirección telegráfica: Pierre Busquets — AUXONNE

Importación P Exportación P Tránsitos P Consignaciones

Precios alzados para todas las destinaciones

Servicio especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, limones, frutas frescas, secas y demás artículos.

Expediciones de frutas y primores al por mayor. ESPECIALIDAD DE ESPAÑA Y ARGELIA.

MICHEL BERNAT

Quai du Sud, 3,-CETTE-(Herault) Dirección telegráfica: MICHEL BERNAT, CETTE. Teléfono, 4-08

Maison Guillaume Coll

FONDEE EN 1902

Expéditions de toute sorte de fruits et primeurs. Spécialité de pêches molles, prunes reine-claude, raisin chasselas, abricots, etc.

Artichauds, asperges, salades et toute sorte de légumes. TRES BONS EMBALLAGES . Service complet de colis-postaux de 10 k. pour la France et l'Etranger ADRESSE: G. C.OLL+Avenue de la Pepinière (en face

du Marché en gros) á Perpignan (Pyrenées Orientales) Adresse télégraphique: COLL GROS MARCHÉ Perpignan OF

SOLLER Bartotomé, San PLATERIA

Calle del Principe n.º 13.—SÓLLER

En este establecimiento, situado en la céntrica calle del Príncipe, encontrarán los sollerenses un completo y variado surtido en objetos de dicho ramo, todo á PRECIOS ECONOMICOS

Especialidad en bolsos de plata para Señora, á - -PRECIOS DE FÁBRICA

Almacén de FRUTOS ESPANOLES

ESPECIALIDAD EN FRUTOS DE PRIMERA CALIDAD AL POR MAYOR Y MENOR

Libourne -- Place de l'Hôtel de Ville, 6 -- Libourne

Naranjas, Limones, Mandarinas, Granadas de España, Dátiles, Pasas, Uva fresca, Higos de Mallorca, Ciruelas - - PRIMEURS DE ESPAÑA

Bananas, Ananas, Nueces, Avellanas, Cacahuetes, Castañas, Ajos, Cebollas, Charlotas

TELÉFONO, 181

COMISIONES, REPRESENTACIONES, IMPORTACIONES Y EXPEDICIONES

Boulevard du Musée, 70. MARSEILLE-Telésonon.º 37-82

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones y bananas. Especialidad en toda clase de frutos y primeurs. Frutos secos de toda calidad.

TELEGRAMAS: MARCHPRIM MARSEILLE

Rapidez y Economía en todas las operaciones

MAISON

28, COURS JULIEN - MARSEILLE

Adresse télégraphique: ABEDE (Marseille). - Téléphone, 15-04

Succursale à LAS PALMAS (Gran Canaria) Gran Via Alfonso XIII Télégrammes: ARBONA Las Palmas

Succursale á HAMBOURG: FRUCHTHOF.

Télégrammes: ARBONA Hambourg

Fruits frais, secs et primeurs de toutes provenances. Importation directe. - Exportation.

SOLLER.-Imprenta de «La Sinceridad»

Importaciones y Exportaciones FRUTOS, LEGUMBRES Y PRIMEURS FRANCISCO ARBONA 6. Cours Julién, 6.-MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones, bananas, dátiles, higos, uvas pasas y en fresco. Especialidad en toda clase de frutos y primeurs de España y Argelia.

FRUTOS SECOS DE TODA CALIDAD Telegramas: FARBONA-Marseille—Teléfono 29.68 Servicio rápido y económico en todos los servicios